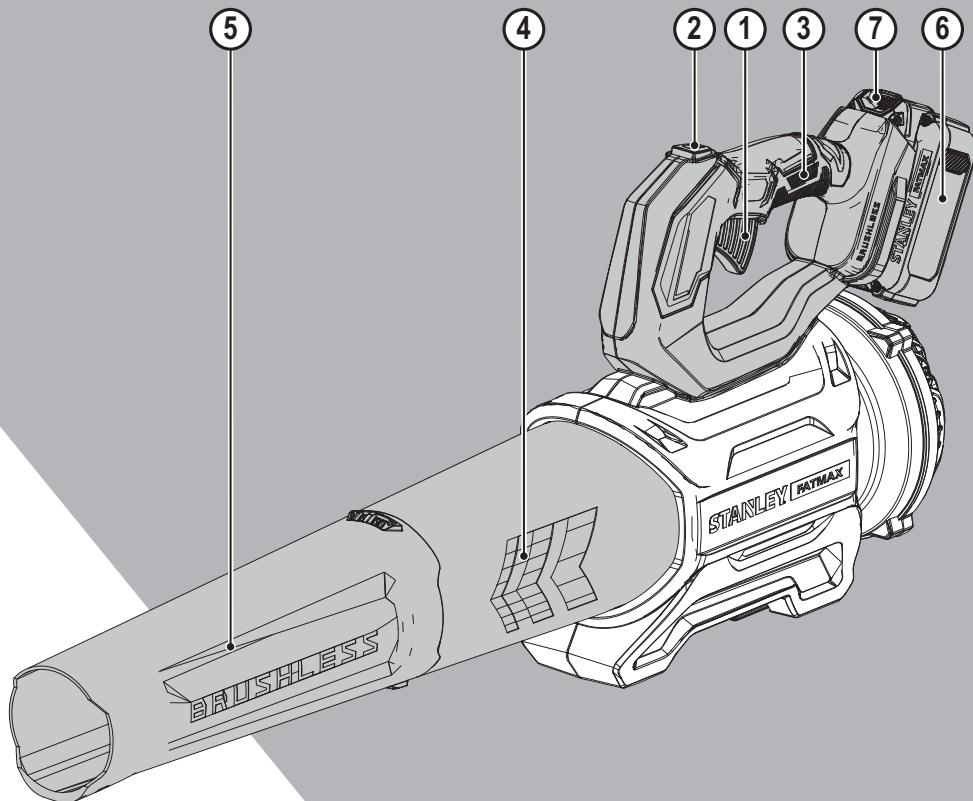


STANLEY® FATMAX®

V20 LITHIUM ION

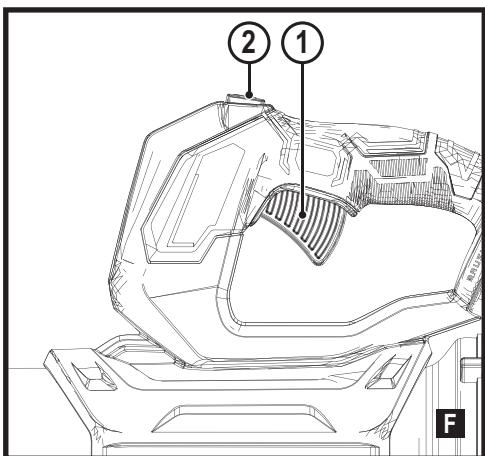
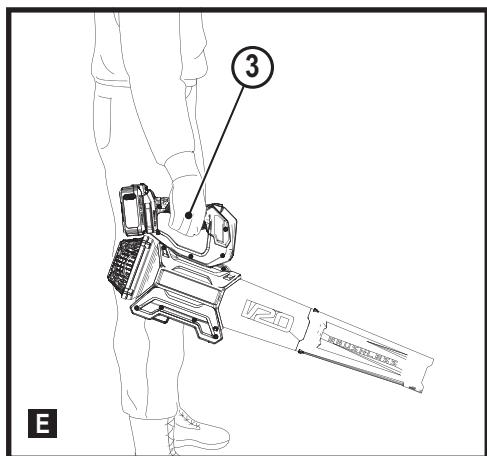
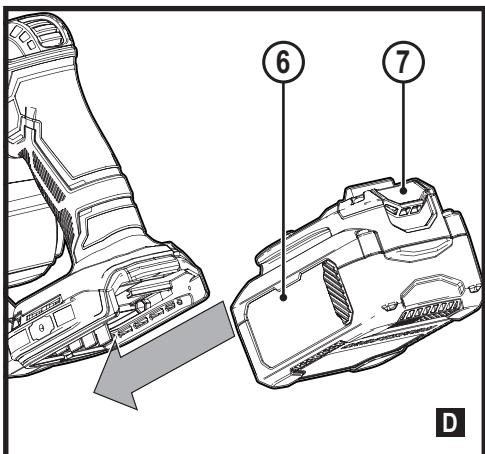
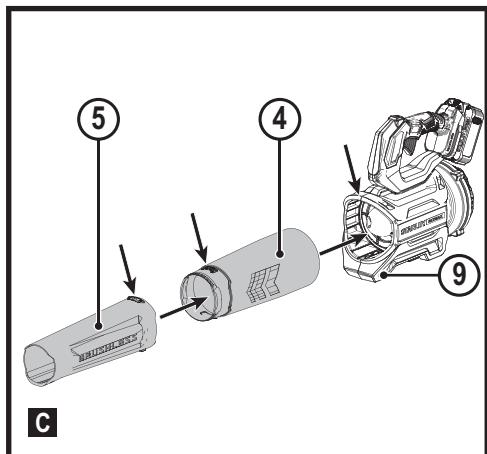
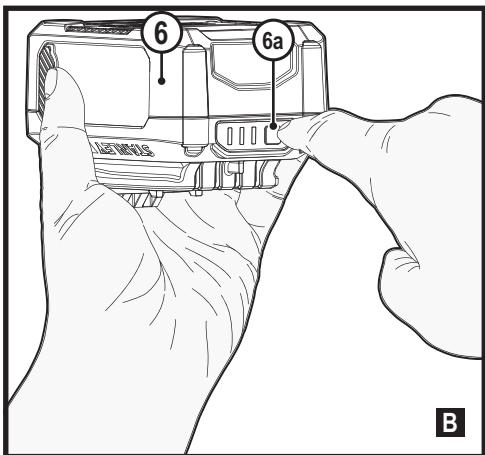
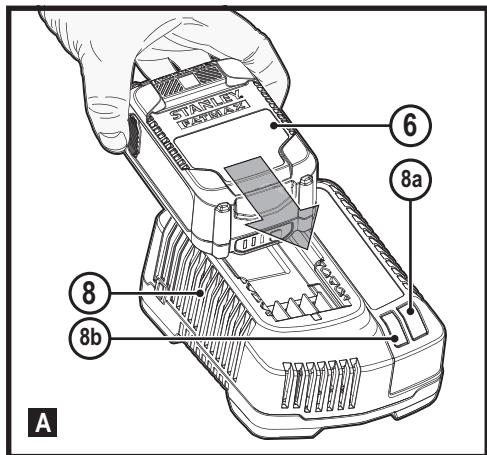


370125 - 18 BLT

www.stanley.eu

SFMCLB730

Eesti keel	(Originaaljuhend)	4
Lietuvių	(Originalių instrukcijų vertimas)	15
Latviešu	(Tulkojums no rokasgrāmatas oriģinālvalodas)	27
Русский язык	(Перевод с оригинала инструкции)	39



Ettenähtud otstarve

Puhur STANLEY FATMAX SFMCBL730 on möeldud mitmesugusteks puhuri- ja koristustöödeks. Seade on ette nähtud ainult eraviisiliseks, mitte professionaalseks kasutamiseks.

Ohutuseeskirjad

Üldised hoiatused

-  **Hoiatus! Lugege kõik hoiatused ja juhised läbi.**
Hoiatuste ja juhiste täpne järgimine aitab vältida elektrilöögi, tulekahju ja/või raske kehavigastuse ohtu.

Hoidke kõik hoiatused ja juhised tuleviku tarvis alles.

Hoiatustes kasutatud termin „elektritöörist“ viitab võrgutoitel töötavatele (juhtmega) ja akutoitel töötavatele (juhtmeta) elektritööriistadele.

1. Tööpiirkonna ohutus

- Tööpiirkond peab olema puhas ja hästi valgustatud.** Korralageduse ja puuduliku valgustuse korral võivad kergesti juhtuda õnnnetused.
- Ärge kasutage elektritööriisti plahvatusohtlikus keskkonnas, kus leidub tuleohtlikke vedelikke, gaase või tolmu.** Elektritööriistad tekitavad sädermeid, mis võivad põhjustada tolmu või aurude süttimise.
- Hoidke lapsed ja körvalised isikud elektritööriista kasutamise ajal eemal.** Tähelepanu hajumisel võite kaotada tööriista üle kontrolli.

2. Elektriohutus

- Elektritööriista pistik peab sobima pistikupesaga.** Ärge muutke pistikut mis tahes moel.
Ärge kasutage maandatud elektritööriistade puhul adapterpistikut. Originaalpistikud ja nendega sobivad pistikupesad vähendavad elektrilöögi ohtu.
- Vältige kokkupuudet maandatud pindadega, nagu torud, radiaatorid, pliidid ja külmikud.** Elektrilöögi saamise oht suureneb, kui teie keha on maandatud.
- Vältige elektritööriistade sattumist vihma või niiskuse kätte.** Elektriseadmesse sattunud vesi suurendab elektrilöögi ohtu.
- Käsitsege toitejuhet õigesti.** Ärge kunagi kasutage elektritööriista juhet selle kandmiseks, tömbamiseks ega pistiku eemaldamiseks vooluvõrgust.
Kaitske juhet kuumuse, öli, teravate servade ja liikuvate osade eest. Kahjustatud või sassis juhtmed suurendavad elektrilöögi ohtu.
- Kui töötate seadmega õues, kasutage välitingimustesse sobivat pikendusjuhet.** Välitingimustesse sobiva pikendusjuhtme kasutamine vähendab elektrilöögi ohtu.
- Kui elektritööriistaga töötamine niisketes tingimustes on vältimatu, kasutage rikkevoolukaitsmega vooluallikat.** Rikkevoolukaitsme

- kasutamine vähendab elektrilöögi ohtu.
- 3. Isiklik ohutus**
- Olge tähelepanelik, jälgige oma tegevust ja kasutage elektritööriista möistlikult. Ärge kasutage elektritööriista väsinuna ega alkoholi, narkootikumide või arstimite mõju all olles.** Kui elektritööriistaga töötamise ajal tähelepanu kas või hetkeks hajub, võite saada raskeid kehavigastusi.
 - Kasutage isikukaitsevahendeid. Kandke alati silmade kaitset.** Isikukaitsevahendid, nagu tolmutumask, mittelibisevad jalanöud, kiiver ja körvaklapid, vähendavad vastavates tingimustes kasutamisel tervisekahjustusi.
 - Vältige seadme ootamatut käivitumist. Enne tööriista ühendamist vooluvõrku ja/või aku paigaldamist veenduge, et lülitili oleks väljalülitud asendis.** Kandes tööriista, sõrm lülitil, või ühendades toiteallikaga tööriista, mille lülit on tööasendis, võib juhtuda õnnetus.
 - Enne elektritööriista sisselülitamist eemaldage kõik reguleerimis- ja mutrivõtmmed.** Tööriista pöörleva osa külge jäetud reguleerimis- või mutrivõti võib tekitada kehavigastusi.
 - Ärge küünitage. Seiske alati kindlalt jalgel ja hoidke tasakaalu.** Siis on võimalik ettearvamatutes olukordades tööriista paremini valitseda.
- f. Kandke nõuetekohast rijetust. Ärge kandke lehvivaid röivaid ega ehteid. Hoidke juuksed, riided ja kindad liikuvatest osadest eemal.** Lehvivad riided, ehted ja pikad juuksed võivad jäeda liikuvate osade vahele.
- g. Kui tööriistal on tolmueemaldusliidesed, siis veenduge, et need oleksid ühendatud ja õigesti kasutatavad.** Tolmukogumisseadme kasutamine võib vähendada tolmuga seotud ohte.
- h. Hoolimata tööriistade sagedasel kasutamisel omandatud vilumusest ei tohi muutuda lohakaks ja eirata tööohutusnõudeid.** Isegi hetkeline hooletus võib lõppeda raskete vigastustega.
- 4. Elektritööriistade kasutamine ja hooldamine**
- Ärge koormake elektritööriista üle. Kasutage konkreetseks otstarbekas sobivat elektritööriista.** Elektritööriisti tuleb tööga paremini ja ohutumalt toime ettenähtud koormusel.
 - Ärge kasutage elektritööriista, kui seda ei saa lülitist sisse ja välja lülitada.** Elektritööriist, mida ei saa juhtida lülitist, on ohtlik ja vajab remonti.
 - Enne reguleerimist, tarvikute vahetamist ja hoilepanemist lahutage tööriist vooluvõrgust ja/ või eemaldage aku.**

- Nende ettevaatusabinõude rakendamine vähendab elektritööriista ootamatu käivitumise ohtu.
- d. Kui elektritööriista ei kasutata, hoidke seda lastele kättesaamatust kohas ning ärge lubage tööriista kasutada inimestel, kes tööriista ei tunne või pole lugenud seda kasutusjuhendit.**
Oskamatutes kätes on elektritööriistad ohtlikud.
- e. Elektritööriistu tuleb hooldada.**
Veenduge, et liikuvad osad on õiges asendis ega ole kinni kiilunud, detailid on terved ja puuduvad muud asjaolud, mis võivad mõjutada tööriista tööd.
Kahjustuste korral laske tööriista enne edasist kasutamist remontida.
Paljude õnnetuste põhjuseks on halvasti hooldatud elektriseadmed.
- f. Hoidke lõiketarvikud terava ja puhtana.** Õigesti hooldatud ja teravate servadega lõikeriistad kiiluvad väiksema tõenäosusega kinni ning neid on lihtsam juhtida.
- g. Kasutage elektritööriista, tarvikuid, otsikuid jms vastavalt juhendile, võttes arvesse nii tööpiirkonda kui ka tehtava töö iseloomu.** Elektritööriista kasutamine mitte sihotstarbeliselt võib põhjustada ohtlikke olukordi.
- h. Hoidke käepidemed ja haardepinnad kuivad, puhtad ning vabad õlist ja määretest.** Libedad käepidemed ja haardepinnad ei võimalda ootamatutes olukordades tööriista ohutult käsitseda ja juhtida.
- 5. Akutööriista kasutamine ja hooldamine**
- a. Kasutage laadimiseks ainult tootja määratud laadijat.** Ühele akule sobiv laadija võib teise aku laadimisel põhjustada tuleohtu.
- b. Kasutage tööriisti ainult ettenähtud akudega.**
Teist tüüpi akude kasutamine võib põhjustada vigastus- ja tuleohtu.
- c. Kuiaku ei ole kasutusel, hoidke seda eemal kirjaklambritest, müntidest, võtmetest, naeltest, kruvidest ja muudest väikestest metallsemetest, mis võivad klemmid lühistada.** Aku klemmide lühistamine võib põhjustada põletusi ja tulekahju.
- d. Valedes tingimustes võib akust eralduda vedelikku.** Vältige sellega kokkupuutumist. Kokkupuute korral loputage vastavat piirkonda veega.
Kui akuvedelik satub silma, tuleb pöörduda arsti poole. Akust eraldunud vedelik võib põhjustada ärritust ja põletusi.
- e. Ärge kasutage akupataareid või tööriista, mis on kahjustunud või ümber ehitatud.**
Kahjustunud või muudetud konstruktsiooniga akude kasutamisel võib esineda kõrvalekaldeid, mis

võivad lõppeda tulekahju, plahvatuse või vigastustega.

f. Kaitske akupatareid ja tööriista leekide ja kõrge temperatuuri eest.

Kokkupuutel leekidega või temperatuuriga üle 130 °C võib tagajärjeks olla plahvatus.

g. Järgige kõiki laadimisjuhiseid ja ärge laadige akupatareid ega tööriista väljaspool juhistes märgitud temperatuurivahemikku.

Valesti või väljaspool ettenähtud temperatuurivahemikku laadimine võib kahjustada akut ja suurendada tulekahju ohtu.

6. Tehnohooldus

a. Laske tööriista korrapäraselt hooldada kvalifitseeritud remonditöökojas ja kasutage ainult originaalvaruosi. Nii tagate elektriseadme ohutuse.

b. Ärge hooldage kahjustunud akupatareisid. Akupatareisid tuleb lasta hooldada ainult tootjal või volitatud teenusepakkujatel.

Täiendavad hoiatused elektritööriistade kohta



Hoiatus! Täiendavad hoiatused puhurite kohta.

Selles kasutusjuhendis kirjeldatakse seadme ettenähtud otstarvet. Mistahes tarvikute või lisaseadmete kasutamine või seadme kasutamine viisil, mida selles kasutusjuhendis ei soovitata, võib

põhjustada kehavigastuse ohtu ja/või varalist kahju.

- ◆ Oma jalгадe kaitsmiseks seadme töötamise ajal kandke alati tööjalatseid ja pikki pükse.
- ◆ Eemaldage aku alati seadmest, kui jäätate selle järelevalveta, enne ummistuse kõrvaldamist, enne puhastamist ja hooldust, pärast kokkupõrget võõrkehaga või kui seade hakkab ebaloomulikult vibrerima.
- ◆ Ärge asetage töötava puhuri sisse- või väljalaskeava silmade või kõrvade lähedale. Ärge puhuge prahti juuresviibijate suunas.
- ◆ Ärge kasutage seadet vihma käes ega jätké seda vihmase ilmaga õue.
- ◆ Ärge liikuge puhumisrežiimis töötava seadmega üle kruusatee. Kondige, ärge jookske.
- ◆ Ärge asetage sisselülitatud seadet kruusale.
- ◆ Seiske alati kindlalt jalgel, eriti kallakutel. Ärge küünitage ette ja hoidke alati tasakaalu.
- ◆ Ärge torgake avadesse võõrkehasid. Ärge kasutage seadet, kui avad on ummistunud.
- ◆ Hoolitsege, et avaustes poleks karvu, kiude, tolmu jms, mis võiksid öhuvoolu takistada.

Hoiatus! Kasutage seadet alati selles juhendis kirjeldatud viisil. Seade on möeldud kasutamiseks püstises asendis ning kui seda kasutatakse muul viisil, võivad sellega kaasneda vigastused.

Ärge käivitage seadet, kui see on küllili või tagurpidi.

- ◆ Õnnetusjuhtumite ja teistele inimestele või nende varale tekitatud kahju eest vastutab seadme kasutaja.
- ◆ Ärge kasutage seadme puhastamiseks lahusteid ega puhastusvahendeid. Kasutage rohuliblede ja pori eemaldamiseks nüri kaabitsat.
- ◆ Asendusventilaatorid on saadaval STANLEY FATMAXi teeninduses. Kasutage STANLEY FATMAXi soovitatud varuosi ja tarvikuid.
- ◆ Et seade oleks töökorras ja ohutu, tuleb hoolitseda, et kõik mutrid, poldid ja kruvid oleksid kinni.
- ◆ Kandke puhuri kasutamisel kõrvakaitsmeid. Liigne müra võib kahjustada kõrvakuulmist.

Vibratsioon

Tehnilistes andmetes ja vastavusdeklaratsioonis esitatud vibratsiooni mõju väärtsused on mõõdetud vastavalt standardis EN60335 kirjeldatud standardsele katsemeetodile ning neid võib kasutada tööriistade omavaheliseks võrdlemiseks.

Deklareeritud vibratsioonitaset võib kasutada ka kokkupuute esmaseks hindamiseks.

Hoiatus! Elektritööriista tegeliku kasutamise ajal tekkiva vibratsiooni väärtsused võivad selle kasutamisviisist

sõltuvalt deklareeritud väärustumest erineda. Vibratsioonitugevus võib tõusta üle deklareeritud taseme.

Palgatöö käigus regulaarselt elektritööriista kasutavate isikute katsemeetmeid reguleerivas direktiivis (2002/44/EÜ) esitatud nõuete raames vibratsiooniväärtuseid hinnates tuleks vibratsioonitaseme hindamisel arvesse võtta tegelikke kasutamistingimusi ja tööriista kasutamisviisi, arvestades seejuures töötsükli kõiki osi (lisaks päastiku allhoidmise ajale ka neid aegu, mil tööriist on välja lülitud või töötab tühikäigul).

Juuresviibijate ohutus

Seadet tohib kasutada ainult selle jaoks ettenähtud toiteseadmega.

- ◆ Seade ei sobi kasutamiseks isikute (sealhulgas laste) poolt, kelle füüsilised, tajumis- või vaimsed võimed on piiratud või kellel puuduvad kogemused ja teadmised seadme kasutamise kohta, välja arvatud juhul, kui neid jälgib või juhendab nende ohutuse eest vastutav isik.
- ◆ Ärge kasutage seadet, kui läheduses viibivad inimesed, eeskätt lapsed, või koduloomad.

Lapsi peab valvama, et nad selle seadmega ei mängiks.

Muud ohud

Seadme kasutamisel võivad tekkida täiendavad ohud, mida pole hoiatustes

märgitud. Need ohud võivad tekkida valest või pikajalisest kasutamisest jne. Ka asjakohaste ohutusnõuetega järgmisel ja turvaseadeldiste kasutamisel ei saa teatud ohte vältida. Need on järgmised.

- ◆ Pöörlevate või liikuvate osade puudutamisest põhjustatud vigastused.
- ◆ Detailide, terade või tarvikute vahetamisel tekkinud vigastused.
- ◆ Tööriista pikajalisest kasutamisest põhjustatud vigastused. Tööriista pikemaajalisel kasutamisel tehke korrapäraselt puhkepause.
- ◆ Kuulmiskahjustused.
- ◆ Tervisekahjustused, mille põhjuseks on tööriista kasutamise käigus sisse hingatud tolm (näiteks puiduga töötamisel, eriti tamme, pöögi ja MDF-plaatide puhul).

Tööriistal olevad sildid

Seadmel on järgmised piktogrammid koos kuupäevakoodiga:



Enne kasutamist lugege kasutusjuhendit.



Kandke kõrvaklappe või -troppe.



Kandke silmade kaitset.



Kaitske seadet vihma ja niiskuse eest ja ärge jätki seda õue vihma käte.



Lülitage tööriist välja. Enne tööriista hooldamist eemaldage selle küljest aku.



Hoidke juuresviibijad eemal.



Direktiivile 2000/14/EÜ vastav garanteeritud helivõimsus.

Täiendavad ohutusnõuded: akud ja laadijad

Patareid

- ◆ Ärge üritage neid kunagi avada.
- ◆ Vältigeaku kokkupuudet veega.
- ◆ Ärge hoidke akut kohas, mille temperatuur võib kerkida üle 40 °C.
- ◆ Laadimisel peab ümbritseva keskkonna temperatuur olema vahemikus 10 °C kuni 40 °C.
- ◆ Laadimiseks kasutage ainult tööriistaga kaasas olevat laadijat.
- ◆ Akude kõrvaldamisel järgige jaotise „Keskonnakaitse“ juhiseid.
- ◆ Ärge üritage laadida kahjustatud akusid.

Akulaadijad

- ◆ Kasutage oma STANLEY FATMAXi laadijat ainult selle tööriista aku laadimiseks, millega koos laadija tarniti.
- ◆ Teised akud võivad plahvatada ning põhjustada kehavigastusi ja kahju.

EESTI KEEL

- ◆ Ärge üritage laadida mittelaetavaid patareisid.
- ◆ Laske defektsed juhtmed kohe välja vahetada.
- ◆ Vältige akulaadija kokkupuudet veega.
- ◆ Ärge avage akulaadijat.
- ◆ Ärge torgake akulaadijasse võõrkehi.



Akulaadija on mõeldud kasutamiseks ainult siseruumides.



Enne kasutamist lugege kasutusjuhendit.

Elektriohutus



STANLEY FATMAXi akulaadija on topeltisolatsiooniga ega vaja seega lisamaandust. Veenduge alati, et võrgupinge vastaks andmesildile märgitud väärusele. Ärge kunagi üritage asendada laadijat tavalise toitepistikuga.

- ◆ Kui toitejuhe on kahjustunud, tuleb lasta see ohutuse tagamiseks tootjal või STANLEY FATMAXi volitatud hooldusesinduses välja vahetada.

Kirjeldus

Sellel tööriistal on järgmised osad või mõned neist.

1. Muutkiirusega päästik
2. Võimendusnupp
3. Käepide
4. Ülemine puhuritoru
5. Alumine puhuritoru
6. Aku
7. Aku vabastusnupp

Kasutamine

Hoiatus! Laske tööriistal töötada omas tempos. Ärge koormake seda üle.

Aku laadimine (joonis A)

Akt tuleb laadida enne esmakordset kasutamist ja alati, kui see ei anna enam piisavalt voolu töödel, mis varem käisid kergelt.

Aku võib laadimise ajal soojeneda, mis on tavaline ega tähenda, etaku oleks rikkis.

Hoiatus! Ärge laadige akut, kui ümbrisseva keskkonna temperatuur on alla 10 °C või üle 40 °C.

Soovitatak laadimistemperatuur on umbes 24 °C.

Märkus! Laadija ei lae akut, kui selle temperatuur on alla 10 °C või üle 40 °C.

Aku tuleb jäätta laadijasse ning laadija hakkab seda automaatselt laadima, kuiaku temperatuur vastavalt kas töuseb või langeb.

Märkus! Liitiumioon-akupatareide maksimaalse võimsuse ja eluea tagamiseks laadige akupatarei enne esmakordset kasutamist täis.

- ◆ Ühendage laadija (8) enne akupatarei (6) sisestamist sobivasse pistikupessa.
- ◆ Punane läidimistuli (8a) vilgub püsivalt, mis tähendab, et laadimine on alanud.
- ◆ Laadimine on lõpetatud, kui roheline läidimise märgutuli (8a) jääb püsivalt põlema. Akupatarei (6) on täielikult laetud ja selle võib kasutamiseks eemaldada või laadijasse (8) jäätta.
- ◆ Laadige tühjaks saanud akusid 1 nädala jooksul. Tühjana seisma jääanud aku mahtuvus väheneb oluliselt.

Laadija märgutulede režiimid

	Laadimine Roheline märgutuli vilgub	
	Täis laetud Roheline märgutuli põleb	
	Kuuma/külmaaku laadimiskaitse Roheline märgutuli vilgub Punane märgutuli põleb	

Märkus! Ühilduv(ad) laadija(d) ei lae vigast akupatareid. Laadija näitab akupatarei defekti, kui tuled ei sütt.

Märkus! See võib tähendada ka seda, et viga on laadijas. Kui laadija viitab probleemile, viige laadija ja akupatarei kontrollimiseks volitatud hooldusesindusse.

Aku jätmine laadijasse

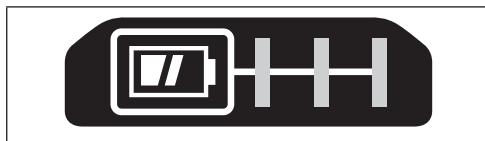
Kui märgutuli põleb püsivalt, võibaku jäätta laadijasse. Laadija hoiabaku laetuna ja kasutusvalmina.

Kuuma/külmaku laadimiskaitse

Kui laadija tuvastab, et aku on liiga tuline või külm, rakendub automaatselt kuuma/külmaku laadimiskaitse, roheline märgutuli (8a) hakkab vilkuma ja punane märgutuli (8b) pöleb ning laadimine lükub edasi, kuni aku on saavutanud sobiva temperatuuri. Seejärel lülitub laadija automaatselt laadimisrežiimile. See funktsioon tagab aku maksimaalse tööea.

Aku laetuse näidik (joonis B)

Akul on laetuse näidik, mille abil saab kiiresti vaadata, kui kaua aku vastu peab, vt joonist B. Vajutades laadimisoleku nuppu (6a), saate hõlpsalt vaadata aku laetuse taset, nagu näidatud joonisel B.



Puhuritoru kokkupanemine (joonis C)

Ettevaatust!

- ◆ Puhuritorud tuleb enne kasutamist kokku panna.
- ◆ Töö ajal peab ülemine toru olema alati puhuri küljes ja alumine toru ülemise toru küljes.
- ◆ Kord juba kokku pandud torusid ei tohi ohutuse huvides enam lahti võtta.

Puhuritorude kokkupanemine

- ◆ Seadke ülemine toru (4) kohakuti puhuriga ja alumine toru (5) ülemise toruga, nagu näidatud joonisel C.
- ◆ Suruge ülemine toru kindlast puhuri külge, kuni kuulete kinnitumisega kaasnevat klöpsatust.
- ◆ Seejärel lükake alumine toru kindlast ülemise toru sisse, kuni kuulete kinnitumisega kaasnevat klöpsatust.
- ◆ Tömmake torusid ja veenduge, et need on kindlast paigas.
- ◆ Toru eemaldamiseks torgake kruvikeeraja korpus küljel olevasse avasse (9). Kergitage lapatsit ja tömmake toru välja.

Seadmega töötamine

Hoiatus! Et vähendada raskete kehavigastuste ohtu, lülitage seade enne seadistamist või tarvikute paigaldamist ja eemaldamist välja ning eemaldage aku. Seadme ootamatu käivitumine võib lõppeda vigastustega.

Hoiatus! Ärge kasutage puhurit ilma puhuritoruta. Ärge kunagi pistke käät läbi toruaugu seadme korpusesse.

Hoiatus! Kasutage alati kaitseprille. Kandke alati hingamisteede kaitset. Kandke alati kõrvaklappe või -troppe. Õues töötamisel on soovitatav kasutada kummikindaid ja tugevaid jalatseid. Hoidke piikkii juukseid ja lehvivaid röivaid

avadest ning liikuvatest osadest eemal. Möeldud ainult koduseks kasutamiseks.

Hoiatus! Sisselöökamise oht. Tööriista väljalülitamisel oodake enne puhuritoru eemaldamist 10 sekundit, kuni tiivik on seisunud.

- ◆ Järgmistel juhtudel tuleb alati veenduda, et puhur on välja lülitud ja aku on eemaldatud:
 - Kui jäätate puhuri järelevalveta.
 - Kui kõrvvaldade ummistust.
 - Kui kontrollite, reguleerite, puhastate puhurit või teete sellega muid toiminguid.
- ◆ Kasutage puhurit ainult päevalgalgel või hea kunstliku valgustuse korral.

Akupatarei paigaldamine ja eemaldamine (joonis D)

Hoiatus! Enne aku eemaldamist või paigaldamist veenduge, et päästiklülit (1) on väljalülitatud asendis, et vältida lülitida rakendumist.

Märkus! Veenduge, et akupatarei (6) on täis laetud.

Akupatarei paigaldamine tööriista käepidemesse

- ◆ Joondage akupatarei (6) tööriista käepidemes olevate rõõbastega (joonis D).
- ◆ Libistage see käepidemesse, kuni akupatarei asetseb kindlast seadmes, millest annab märku klöpsatus.

Akupatarei eemaldamine

- ◆ Vajutage vabastusnuppu (7) ja tömmake akupatarei tööriista käepidemest välja.
- ◆ Sisestage akupatarei laadijasse, nagu kirjeldatud selle kasutusjuhendi laadija osas.

Käte õige asend (joonis E)

Hoiatus! Et vähendada raskete kehavigastuste ohtu, hoidke käsi ALATI õiges asendis, nagu joonisel näidatud.

Hoiatus! Et vähendada raskete kehavigastuste ohtu, hoidke tööriista ALATI kindlas haardes ja olge valmis ootamatusteks. Käte õige asendi korral on üks käsi põhikäepidemel (3).

Sisselülitamine (joonis F)

Hoiatus! Hoidke seadet sisselülitamisel kindlast mõlema käega.

Hoiatus! Ärge suunake seadmost tulevat prahiti enda ega kõrvalseisjate poolle.

Hoiatus! Kandke alati kaitseprille ja kõrvaklappe.

Kandke filtermaski, kui töö on tolmine. Soovitatav on kanda kindaid, pikki pükse ja nõuetekohaseid jalatseid. Hoidke pikki juuksid ja lehvivaid röivaid avadest ning liikuvatest osadest eemal.

- ◆ Puhuri sisselülitamiseks vajutage muutkiirusega päästikut (1).

EESTI KEEL

- ◆ Puhuri väljalülitamiseks vabastage muutkiirusega päästik (1).
- ◆ Hoidke puhurit ühe käega, nagu näidatud joonisel E, ja pühkige küljelt küljele, hoides toru (4) kõvast pinnast mitme tolli kõrgusel. Liikuge aeglaselt edasi, kuhjates prahti enda ette.

Võimendusnupp

Võimendusnupp (2) paikneb tööriista käepidemel. Selle abil saate valida seadme optimaalse võimsuse ja kasutada vajadusel võimendust.

- ◆ Lülitage puhur sisse.
- ◆ Võimendusrežiimi sisselfülitamiseks vajutage võimendusnupp alla.
- ◆ Võimendusrežiimi väljalülitamiseks vajutage võimendusnupp alla.
- ◆ Enamikuks töödeks sobib puhuri tavarežiim. (Siis on tööaeg pikem.)
- ◆ Raskema prügi koristamiseks lülitage sisse võimendusrežiim.

Ilmastikukaitse

Sellel tootel (välja arvatud aku või laadija) on tavapärasel ja mõistlikul kasutamisel teatav kaitse vedelike (kerge pritsmete) eest.

Hoiatus! Akul ja laadijal ei ole ilmastikukaitset.

Hoiatus! Toodet, akut ega laadijat EI TOHI kasta vedelikesse ega kasutada vihma käes.

Hooldus

Teie STANLEY FATMAXi elektritööriist on mõeldud pikaajaliseks kasutamiseks ja selle hooldustarbe on minimaalne. Et tööriist teid pikka aega korralikult teeniks, tuleb seda nõuetekohaselt hooldada ja korrapäraselt puhastada.

Hoiatus! Et vähendada raskete kehavigastuste ohtu, lülitage tööriist enne seadistamist või lisaseadmete ja tarvikute paigaldamist ja eemaldamist välja ning eemaldage aku.

Seadme ootamatu käivitumine võib lõppeda vigastustega.

Laadija ei vaja peale regulaarse puhamistamine mingit hooldust.

Hoiatus! Enne tööriista hooldamist eemaldage selle küljestaku. Enne puhamistamine eemaldage laadija pistikupesast.

- ◆ Puhamistamine tööriista ja laadija ventilatsiooniavasid regulaarselt pehme harja või kuiva lapiga.
- ◆ Puhamistamine korrapäraselt mootori korputus niiske lapiga.
- ◆ Ärge kasutage abrasiivseid ega lahus tipöhiseid puhamistuvahendeid.



Määrimine

Teie elektritööriist ei vaja lisamäärimist.



Puhastamine

Hoiatus! Mustuse kogunemisel ventilatsiooniavadesse ja nende ümbrusesse eemaldage mustus ja tolm põhikorpuselt kuiva suruõhu abil. Kandke selle töö tegemisel nõuetekohaseid kaitseprille ja tolumaski.

Hoiatus! Ärge kunagi kasutage tööriista mittemetallist osade puhamisiks lahusteid ega muid kemikaale. Need kemikaalid võivad nimetatud osade materiale nõrgendada. Kasutage ainult vee ja neutraalse seebiga niisutatud lappi. Vältige vedelike sattumist tööriista sisse; ärge kastke tööriista ega selle osi vedelikku.

Varuosad

Hoiatus! Et vähendada raskete kehavigastuste ohtu, lülitage seade enne seadistamist või lisaseadmete ja tarvikute paigaldamist ja eemaldamist välja ning eemaldage aku.

Hoiatus! Muude tarvikute kasutamine, mida STANLEY FATMAX ei ole selle seadme jaoks soovitanud, võib olla ohtlik.

Hoiatus! Ärge kasutage lisaseadmeid või tarvikuid, mida STANLEY FATMAX ei ole selle seadme jaoks soovitanud. See võib põhjustada raskeid vigastusi või seadet kahjustada.

Valikulised lisatarvikud

Hoiatus! Kuna muud tarvikuid peale STANLEY FATMAXi pakutavate ei ole koos selle tootega testitud, võib nende kasutamine kääsoleva tööriistaga olla ohtlik. Et vähendada kehavigastuste ohtu, tuleb selle seadmega kasutada ainult STANLEY FATMAXi soovitatud tarvikuid.

Sobilikke lisaseadmete kohta küsige teavet müüjalt.

Keskonnakaitse



Jäätmete sortimine. Selle sümboliga märgistatud tooteid ja akusid ei tohi körvaldada koos olmejäätmel.

Seadmed ja akud sisaldaud aineid, mida saab eemaldada ja taaskasutada, et vähendada toorainepuudust.

Elektriseadmed ja akud tuleb ringlusse võtta vastavalt

kohalikele eeskirjadele. Lisateavet leiate aadressilt

www.2helpU.com.

Tehnilised andmed

		SFM CBL730
Pinge	V _{dc}	18
Tüüp		1
Õhukirus	km/h MPH	177 110
Õhu ruumala	m ³ /min CFM	11,6 410
Kaal (ilmakaupa)	kg	2,3

Laadija		SFM CBL11	SFM CBL12	SFM CBL14
Sisendpinge	V _{AC}	230	230	230
Väljundpinge	V _{DC}	18	18	18
Voolutugevus	A	1,25	2	4

Aku		SFM CBL201	SFM CBL202	SFM CBL204	SFM CBL206
Pinge	V _{DC}	18	18	18	18
Mahtuvus	Ah	1,5	2,0	4,0	6,0
Tüüp		Li-ion	Li-ion	Li-ion	Li-ion

Hoiatus! STANLEY FATMAXi laadijad töhib kasutada ainult STANLEY FATMAXi liitiumionakude laadimiseks.

Umbkaudne laadimisaeg minutites			
AKUPATAREI	SFM CBL11	SFM CBL12	SFM CBL14
SFM CBL201	72	45	22
SFM CBL202	96	60	30
SFM CBL204	192	120	60
SFM CBL206	288	180	90

Müra- ja vibratsiooniväärtused (kolme telje vektorsumma). Puhuri režiim vastavalt standardile EN50636-2-91

Helirõhk (L_{pA}) tööpostil 90 dB(A), määramatus (K) 3 dB(A)
Helivõimsus (L_{WA}) 96 dB(A), määramatus (K) 1,3 dB(A)

Vibratsiooni koguväärtused (kolme telje vektorsumma) puhuri režiimis vastavalt standardile EN50636-2-91

Vibratsioonitase a_h< 2,5 m/s², määramatus (K) 1,5 m/s²

Teabelehel esitatud vibratsioonitase on mõõdetud vastavalt standardis EN50636 toodud standardkatsesse ja seda võib kasutada tööriistade võrdlemiseks. Seda võib kasutada kokkupuute eelhindamisel.

EÜ vastavusdeklaratsioon

MASINADIREKTIIV



SFM CBL730 – akutoitega puhur

STANLEY Europe kinnitab, et jaotises „Tehnilised andmed“ kirjeldatud tooted vastavad järgmiste nõuetele:

2006/42/EÜ, EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2014
9+A14:2019+A2:2019+A15:2021, EN 50636-2-100:2014.

2000/14/EÜ, V lisa

L_{WA} (mõõdetud helivõimsuse tase) 96 dB(A),
määramatus (K) = 1,3 dB(A),

L_{WA} (garanteeritud helivõimsus) 98 dB(A)

Need seadmed vastavad ka direktiividele 2014/30/EL ja
2011/65/EL.

Lisateabe saamiseks võtke ühendust STANLEY FATMAXiga
alltoodud aadressil või vaadake kasutusjuhendi tagaküljel
olevat infot.

Allakirjutanu on vastutav tehniline toimik koostamise eest ja
kinnitab seda STANLEY FATMAXi nimel.

Patrick Diepenbach

Patrick Diepenbach

Peadirektor, Benelux

STANLEY FATMAX Europe,

Egide Walschaertsstraat 14-18,

2800 Mechelen, Belgia

20.08.2022

EESTI KEEL

VASTAVUSDEKLARATSIOON MASINATE TARNIMISE (OHUTUSE) EESKIRJAD 2008



SFMCBLL730 – akutoitega puhur

STANLEY FATMAX kinnitab, et jaotises „Tehnilised andmed“ kirjeldatud tooted vastavad järgmistele nõuetele:

Masinate tarnimise (ohutuse) eeskirjad 2008,

S.I. 2008/1597 (muudetud),

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017

+A1:2019+A14:2019+A2: 2019+A15:2021,

EN 50636-2-100:2014.

Välitingimustes kasutatakavate seadmete keskkonnamüra eeskirjad 2001, S.I. 2001/1701 (muudetud), lisa 8.

L_{WA} (mõõdetud helivõimsuse tase) 96 dB(A),
määramatus (K) = 1,3 dB(A),

L_{WA} (garanteeritud helivõimsus) 98 dB(A)

Need tooted vastavad ka järgmistele Ühendkuningriigi eeskirjadele:

Elektromagnetilise ühilduvuse eeskirjad 2016, S.I.2016/1091 (muudetud).

Eeskirjad teatavate ohtlike ainete kasutamise piiramise kohta elektri- ja elektroonikaseadmetes 2012, S.I. 2012/3032 (muudetud).

Lisateabe saamiseks võtke ühendust STANLEY FATMAXiga alltoodud aadressil või vaadake kasutusjuhendi tagaküljel olevat infot.

Allakirjutanu on vastutav tehniline toimiku koostamise eest ja kinnitab seda STANLEY FATMAXi nimel.

Paul Featherstone
Aiakaupade gruvi tootejuht
STANLEY UK,
270 Bath Road, Slough
Berkshire SL1 4DX
Inglismaa
20.08.2022

Garantii

STANLEY FATMAX on kindel oma toodete kvaliteedis ja pakub tarbijatele 12-kuulist garantiat alates ostukuu päevast. See garantii täiendab teie seaduslikke õigusi ega piira neid kuidagi. Garantii kehtib Euroopa Liidu liikmesriikide territooriumil, Euroopa vabakaubanduspiirkonnas ja Ühendkuningriigis.

Garantiinõude esitamiseks peab nõue olema kooskõlas STANLEY FATMAXi kasutustingimustega ning müüjale või volitatud remonditoökoja tuleb esitada ostukvitutung.

STANLEY FATMAXi 1-aastase garantii kasutustingimused ja lähima volitatud remonditoökoja asukoha leiate veebiaadressilt www.2helpU.com või võttes ühendust STANLEY FATMAXi kohaliku esindusega kasutusjuhendis toodud aadressil.

Külastage meie veebilehte www.stanley.eu/3, et registreerida oma uus STANLEY FATMAXi toode ning olla kursis uudistoodete ja eripakkumistega.

Naudojimo paskirtis

Šis STANLEY FATMAX SFMCBL730 pūstuvas skirtas pūtimo ir valymo darbams. Šis prietaisas skirtas ir profesionalams, ir mėgėjams.

Saugos instrukcijos

Bendrieji saugos įspėjimai



Įspėjimas! Perskaitykite visus saugos įspėjimus ir nurodymus.

Jei bus nesilaikoma toliau pateiktų įspėjimų ir nurodymų, gali kilti elektros smūgio, gaisro ir (arba) sunkaus sužeidimo pavojus.

Išsaugokite visus įspėjimus ir nurodymus ateičiai.

Sąvoka „elektrinis įrankis“ visuose toliau pateikuose nurodymuose reiškia į elektros tinklą jungiamą (laidinį) arba akumuliatorinį (belaidį) elektrinį įrankį.

1. Darbo vietas sauga

- Darbo vieta turi būti švari ir gerai apšviesta.** Užgriozdintos ir tamsios vietas didina nelaimingų atsitikimų pavojų.
- Nenaudokite elektrinių įrankių sprogiojoje aplinkoje, pvz., kur yra liepsniųjų skysčių, dujų arba dulkių.** Elektriniai įrankiai generuoja kibirkštis, kurios gali uždegti dulkes arba garus.
- Dirbdami elektriniu įrankiu, neleiskite artyn vaikų ir pašalinių asmenų.** Atitraukę dėmesį, galite nesuvaldyti įrankio.

2. Elektros sauga

- Elektrinių įrankių kištukai privalo atitikti elektros lizdus.** Niekada niekaip nemodifikuokite kištuko. Su įžemintais elektriniais įrankiais niekada nenaudokite jokių kištukinių adapterių. Naudojant nemodifikuotus kištukus ir tinkamus elektros lizdus, sumažės elektros smūgio pavojus.
- Venkite salyčio su įžemintais paviršiais, pvz., vamzdžiais, radiatoriais, viryklemis ir šaldytuvais.** Jeigu kūnas taps įžemintas, galite gauti elektros smūgį.
- Nedirbkite šiuo įrankiu lietuje arba esant drėgnoms oro salygomis.** Jei elektrinį įrankį patekus vandens, didėja elektros smūgio pavojus.
- Atsargiai elkitės su maitinimo kabeliu.** Niekada neneškite elektrinio įrankio už kabelio, taip pat netraukite už kabelio kištuko iš lizdo. Saugokite kabelį nuo karščio, alyvos, aštrių kraštų ir judančių dalių. Pažeisti arba susinarplioję kabeliai padidina elektros smūgio pavojų.
- Naudodamini elektrinius įrankius lauke, naudokite tam pritaikytą ilginimo kabelį.** Naudojant lauko salygomis tinkamą ilginimo kabelį, sumažės elektros smūgio pavojus.
- Jei elektrinį įrankį neišvengiamai reikia naudoti drėgnoje aplinkoje, naudokite maitinimo šaltinį,**

- apsaugotą liekamosios elektros srovės įtaisu (RCD).** Naudojant RCD, sumažėja elektros smūgio pavojus.
- 3. Asmens sauga**
- Dirbdami elektriniu įrankiu, būkite budrūs, žiūrėkite, ką darote ir vadovaukitės sveika nuovoka.**
Nenaudokite elektrinio įrankio būdami pavargę arba veikiami narkotikų, alkoholio arba vaistų. Akimirką nukreipus dėmesį, dirbant su elektriniais įrankiais galima sunkiai susižaloti.
 - Dėvėkite asmenines apsaugos priemones.** Visada naudokite akių apsaugos priemones. Atitinkamais atvejais naudojamos apsauginės priemonės, pvz., dulkių kaukė, apsauginiai batai neslidžiaiš padais, šalmas arba klausos apsaugos priemonės sumažins pavojų susižaloti.
 - Būkite atsargūs, kad netycia nepaleistumėte įrenginio.**
Prieš prijungdami įrankį prie maitinimo tinklo ir (arba) įdėdami akumuliatorių, prieš paimdami ar nešdami įrankį, visuomet patikrinkite, ar išjungtas jo jungiklis. Nešant elektrinius įrankius uždėjus pirštą ant jų jungiklio arba įjungiant įrankius į elektros tinklą, kai jų jungikliai yra įjungti, gali nutikti nelaimingų atsitikimų.
 - Prieš įjungdami elektrinį įrankį, pašalinkite nuo jo visus reguliavimo raktus ar veržliarakčius.**
- Prie elektrinio įrankio besisukančios dalies paliktas prijungtas veržliaraktis arba raktas gali sužeisti.
- Nesiekite per toli. Visuomet stovėkite tvirtai ir išlaikykite pusiausvyrą.** Taip geriau suvaldysite įrankį netikėtose situacijose.
 - Dėvėkite tinkamą aprangą.**
Nedėvėkite laisvų drabužių arba papuošalų. Plaukus, drabužius ir pirštines laikykite atokiau nuo judančių dalių. Judančios dalys gali įtrauktį laisvus drabužius, papuošalus ar ilgus plaukus.
 - Jei yra įrenginių, skirtų prijungti dulkių išstraukimo ir surinkimo prietaisus, būtinai juos prijunkite ir tinkamai naudokite.**
Naudojant dulkių surinkimo įrenginius, galima sumažinti su dulkėmis susijusius pavojus.
 - Net jei dažnai naudojatės įrankiais, nepraraskite budrumo ir neignoruokite saugos principų.** Elgiantis aplaidžiai, galima rimtai susižaloti per mažą sekundės dalį.
- 4. Elektrinių įrankių naudojimas ir priežiūra**
- Per daug neapkraukite elektrinio įrankio.** Darbui atlikti naudokite tinkamą elektrinį įrankį. Tinkamu elektriniu įrankiu geriau ir saugiau atliksite darbą tokiu greičiu, kuriam jis yra numatytas.
 - Nenaudokite elektrinio įrankio, jei jungiklis jo nejungia arba**

- neišjungia.** Bet kuris elektrinis įrankis, kurio negalima valdyti jungikliu, yra pavojingas – jį privaloma pataisyti.
- c. **Priės atlikdami bet kokius reguliavimo, priedų keitimo arba paruošimo sandėliuoti darbus, atjunkite šį elektrinį įrankį nuo energijos šaltinio ir (arba) ištraukite akumuliatorių.**
Tokios apsauginės priemonės sumažina pavoju netyčia įjungti elektrinį įrankį.
- d. **Nenaudojamus elektrinius įrankius laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje ir neleiskite jo naudoti su šiuo elektriniu įrankiu arba šiomis instrukcijomis nesusipažinusiem asmenims.**
Neparengtų naudotojų rankose elektriniai įrankiai kelia pavoju.
- e. **Rūpestingai prižiūrėkite elektrinius įrankius.** Patikrinkite, ar tinkamai sulygiuotos ir nestringa judančios dalys, ar nėra sulūžusių dalių ir kitų gedimų, kurie galėtų turėti įtakos elektrinių įrankių veikimui. Jei elektrinis įrankis apgadintas, prieš naudojant jį reikia sutaisyti. Dėl netinkamai prižiūrimų elektrinių įrankių įvyksta daug nelaimingų atsitikimų.
- f. **Pjovimo įrankiai turi būti aštrūs ir švarūs.** Tinkamai prižiūrimi pjovimo įrankiai aštriomis pjovimo briaunomis mažiau strigs, juos bus lengviau valdyti.
- g. **Naudokite elektrinius įrankius, priedus, antgalius ir kt. vadovaudamiesi šiuo naudotojo vadovu, atsižvelgdami į darbo sąlygas bei darbą, kurį reikia atliki.** Jei elektrinį įrankį naudosite ne pagal paskirtį, gali susidaryti pavojinga situacija.
- h. **Rankenos ir paėmimo paviršiai turi būti sausi, švarūs, nealyvuoti ir netepaluoti.** Kai rankenos ir suėmimo paviršiai slidūs, suprastėja įrankio kontrolę netikėtose situacijose ir darbas su įrankiu tampa nesaugus.
5. **Akumulatorinių įrankių naudojimas ir priežiūra**
- a. **Įkraukite naudodami tik gamintojo nurodytą įkroviklį.** Vieno tipo akumulatoriui tinkantis įkroviklis, naudojamas kitam akumulatoriui įkrauti, gali sukelti gaisro pavoju.
- b. **Elektrinius įrankius naudokite tik su specialiai jiems skirtais akumulatoriais.**
Naudojant bet kokius kitus akumulatorius, galima susižaloti arba sukelti gaisrą.
- c. **Kai akumulatorius nenaudojamas, laikykite jį atokiai nuo kitų metalinių daiktų, pvz., savarželių, monetų, raktų, vinių, sraigčių ir kitų mažų metalinių daiktų, dėl kurių gali kilti trumpasis jungimas tarp kontaktų.** Trumpuoju jungimu sujungus akumulatoriaus kontaktus, galima nusideginti arba sukelti gaisrą.

d. Netinkamai naudojant, iš akumulatoriaus gali ištékėti skysčio; venkite salyčio su juo. Jei salytis atsitiktinai įvyko, gausiai nuplaukite vandeniu.

Jei skysčio pateko į akis, papildomai kreipkitės į gydytoją. Iš akumulatoriaus ištékėjęs skystis gali sudirginti arba nudeginti odą.

e. Nenaudokite pažeisto arba modifikuoto akumulatoriaus arba įrankio.

Pažeisti arba modifikuoti akumulatoriai gali veikti neprognozuojamai ir gali kilti gaisras, sprogimas arba jūs galite susižaloti.

f. Saugokite akumulatorių ir įrankį nuo ugnies ir aukštos temperatūros.

Liepsna arba aukštesnė nei 130 °C temperatūra gali sukelti sprogimą.

g. Laikykitės visų įkrovimo instrukcijų ir neijkraukite akumulatoriaus arba įrankio, jei aplinkos temperatūra nepatenka į instrukcijose nurodytą diapazoną.

Netinkama įkrova arba temperatūra, kuri nepatenka į nustatyta diapazoną, gali sugadinti bateriją ir padidinti gaisro riziką.

6. Priežiūra

a. Ši elektrinį įrankį privalo prižiūrėti kvalifikuotas remonto specialistas, naudodamas originalias atsargines dalis. Taip užtikrinsite saugų elektrinio įrankio veikimą.

b. Niekada nevykdykite pažeistų akumulatorių priežiūros procedūrų.

Akumulatorių priežiūros darbus leidžiama vykdyti tik gamintojui arba įgaliotiesiems serviso centram.

Papildomi elektrinių įrankių saugos įspėjimai

⚠️ Įspėjimas! Papildomi pūstuvų saugos įspėjimai.

Naudojimo paskirtis aprašyta šiame vadove. Naudojant šiame vadove nerekomenduojamus papildomus įtaisus arba priedus, arba naudojant prietaisą ne pagal numatyta paskirtį, gali kilti asmeninio susižeidimo ir (arba) turtinės žalos pavojus.

- ◆ Naudodami ši prietaisą, visuomet avėkite tvirtą avalynę ir mūvėkite ilgas kelnes, kad apsaugotumėte savo pėdas ir kojas.
- ◆ Visada išimkite akumulatorių iš prietaiso, kai paliekate jį be priežiūros, prieš šalinami kamštį, prieš valydamis ir vykdymosi techninę priežiūrą, kliudę pašalinį objektą arba jei prietaisas pradeda neįprastai vibruoti.
- ◆ Nedékite veikiančio pūstuvo įleidimo arba išleidimo angų prie akių arba ausų. Niekada nepūskite šiukšlių pašalinį asmenų link.
- ◆ Nenaudokite lietui lyjant ir nepalikite jo lauke, kai lyja.
- ◆ Neikite žvyro takais arba keliais, kai prietaisas yra įjungtas ir veikia pūtimo įrankio veikimą.

režimu. Dirbdami eikite ir niekada nebékite.

- ◆ Nedékite įrenginio ant žvyro, kai jis yra išjungtas.
- ◆ Visada tvirtai stovėkite ant žemės, ypač dirbdami šlaituose. Nepersitempkite ir visuomet išlaikykite pusiausvyrą.
- ◆ Nekiškite į angas jokių daiktų. Niekada nenaudokite prietaiso, jei jo angos užkimštos.
- ◆ Stenkiteis neužkimšti plaukais, pūkais, dulkėmis ar bet kuo kitu, kas galėtų sumažinti oro srautą.

Ispėjimas! Prietaisą naudokite tik taip, kaip nurodyta šiame vadove. Šis prietaisas skirtas naudoti tik stačias: jei jį naudosite bet kaip kitaip, galite susižaloti. Niekada neijunkite prietaiso, jei jis padėtas ant šono arba apverstas.

- ◆ Naudotojas yra atsakingas už nelaimingus atsitikimus, kurių metu sužalojami žmonės arba sugadinamas turtas.
- ◆ Nenaudokite tirpiklių arba valymo skysčių šiam prietaisui valyti. Žolei ir nešvarumams šalinti naudokite bukų grandiklį.
- ◆ Atsarginius ventiliatorius galima įsigyti iš STANLEY FATMAX techninės priežiūros atstovo. Naudokite tik STANLEY FATMAX rekomenduojamas atsargines dalis ir piedus.
- ◆ Visos veržlės, varžtai ir sraigtais turi būti tvirtai prisukti, kad būtų užtikrintos saugios prietaiso naudojimo sąlygos.

- ◆ Naudodami pūstuvus, dėvēkite ausų apsaugos priemones.

Dėl triukšmo gali suprastėti klausa.

Vibracija

Techninių duomenų skyriuje ir atitinkties deklaracijoje pateiktos deklaruotosios vibracijos emisijos vertės išmatuotos standartiniu bandymų būdu pagal standartą EN60335; jos gali būti naudojamos vienų įrankių palyginimui su kitaikais.

Deklaruojama vibracijos emisijos vertė taip pat gali būti naudojama preliminariam poveikiui įvertinti.

Ispėjimas! Elektrinio įrankio faktinio veikimo vibracijos emisija gali skirtis nuo nurodytojo dydžio, atsižvelgiant į tai, kokiais būdais naudojamas šis įrankis. Vibracijos lygis gali viršyti nurodytajį lygį. Vertinant vibracijos poveikį ir siekiant nustatyti apsaugos priemones, reikalaujamas pagal 2002/44/EB žmonių, darbe reguliarai naudojančių elektrinius įrankius, apsaugai, reikia atsižvelgti į vibracijos poveikio įvertinimą, faktines įrankio naudojimo sąlygas ir naudojimo būdus, taip pat reikia atsižvelgti į visas darbo ciklo dalis, pvz., ne tik į įrankio naudojimo laiką, bet ir protarpius, kai įrankis būna išjungtas ir kai jis veikia laisvai.

Kitų asmenų sauga

Prietaisas turi būti naudojamas tik su tuo maitinimo šaltiniu, kuris yra rekomenduojamas prietaisui.

- ◆ Vaikams ir asmenims, nesugebantiems saugiai naudotis šiuo prietaisu dėl ribotų fizinių, jutiminių ar psichinių gebėjimų arba patirties bei žinių trūkumo, negalima naudotis šiuo prietaisu be asmenų, atsakingų už šių asmenų saugą, priežiūros ir nurodymų.
- ◆ Nenaudokite, jei netoli ese yra pašalinių, ypač – vaikų arba augintinių.

Visada prižiūrėkite vaikus, kad jie nežaistų su šiuo prietaisu.

Liekamieji pavojai

Naudojant šį įrankį, gali kilti liekamujuų pavoju, kurie gali būti nenurodyti pateiktose saugos įspėjimuose. Šie pavojai gali kilti naudojant įrankį ne pagal paskirtį, ilgai naudojant įrankį ir pan. Net ir pritaikius atitinkamus saugos nurodymus ir naudojant saugos įtaisus, tam tikrų liekamujuų pavoju išvengti neįmanoma. Galimi pavojai:

- ◆ sužalojimai, prisilietus prie bet kurių besisukančių (judančių) dalių;
- ◆ sužalojimai keičiant bet kokias dalis, pjūklelius arba priedus;
- ◆ žala, patiriamą įrankį naudojant ilgą laiką. Jei įrankį reikia naudoti ilgą laiką, būtinai reguliariai darykite pertraukas;
- ◆ klausos pablogėjimas;

- ◆ sveikatai kylantys pavojai įkvėpus dulkių, susidariusių naudojant įrankį (pavyzdžiui, apdirbant medieną, ypač ažuolą, beržą ir MDF).

Ant įrankio pateikiamos etiketės

Kartu su datos kodu ant įrankio rasite pavaizduotas šias piktogramas:



Prieš naudodami perskaitykite naudotojo vadovą.



Dėvėkite ausų apsaugos priemones.



Dėvėkite akių apsaugos priemones.



Saugokite prietaisą nuo lietaus arba didelės drėgmės; nepalikite jo lauke lyjant.



Išjunkite įrankį. Prieš pradēdami įrankio techninės priežiūros darbus, išimkite iš jo akumuliatorių.



Neleiskite artyn pašalinių asmenų.



Garantuotoji garso galia pagal direktyvą 2000/14/EB.

Papildomi nurodymai dėl akumuliatorių ir įkroviklių saugos

Maitinimo elementai

- ◆ Niekada jokiais būdais nebandykite jų atidaryti.
- ◆ Saugokite akumuliatorius nuo vandens.
- ◆ Nelaikykite tose vietose, kur temperatūra galėtų viršyti 40 °C.
- ◆ Įkraukite tik esant 10–40 °C aplinkos oro temperatūrai.
- ◆ Įkraukite tik su įrankiu pateiktu įkrovikliu.
- ◆ Išmesdami akumuliatorius vadovaukitės nurodymais, pateiktais skirsnje „Aplinkosauga“.
-  Nebandykite įkrauti apgadintų akumuliatorių.

Įkrovikliai

- ◆ Įrankio akumuliatoriui įkrauti naudokite tik su juo pateiktą STANLEY FATMAX įkrovikliu.
- Kiti akumuliatoriai gali sprogti ir sužeisti jus bei padaryti žalos turtui.
- ◆ Niekada nebandykite įkrauti vienkartinių maitinimo elementų.
- ◆ Pažeistus kabelius nedelsdami pakeiskite naujais.
- ◆ Saugokite įkroviklių nuo vandens.
- ◆ Neatidarykite įkroviklio.
- ◆ Neardykite įkroviklio.



Šis įkroviklis skirtas naudoti tik patalpose.



Prieš naudojimą perskaitykite šį naudotojo vadovą.

Elektros sauga



Šis STANLEY FATMAX įkroviklis turi dvigubą izoliaciją, todėl ižeminimo laidų nereikia. Visada patikrinkite, ar elektros tinklo įtampa atitinka rodiklių plokštéléje nurodytą įtampą. Niekada nebandykite keisti įkroviklio įprastu maitinimo kištuku.

- ◆ Jei maitinimo kabelis būtų pažeistas, siekiant išvengti pavojaus, jį nedelsiant privalo pakeisti įgaliotojo STANLEY FATMAX serviso centro darbuotojas.

Aprašymas

Šis įrankis turi kai kuriuos arba visus toliau nurodytus komponentus.

1. Apsukų reguliavimo gaidukas
2. Galios didinimo mygtukas
3. Rankena
4. Viršutinis pūtimos vamzdis
5. Apatinis pūtimos vamzdis
6. Akumuliatorius
7. Akumuliatoriaus atleidimo mygtukas

Naudojimas

Ispėjimas! Leiskite įrankiui veikti savo greičiu. Neperkraukite jo.

Akumuliatoriaus įkrovimas (A pav.)

Akumuliatorių privaloma įkrauti prieš pirmą kartą naudojant įrankį ir kaskart, kai tame nepakanka energijos darbui, kurį pirmiu atlikti buvo lengva.

Įkraunamas akumuliatorius gali išilti; tai normalu ir nereiškia gedimo.

Ispėjimas! Akumuliatoriaus negalima įkrauti, kai aplinkos temperatūra yra žemesnė nei 10 °C arba aukštesnė nei 40 °C. Rekomenduojama įkrauti esant maždaug 24 °C temperatūrai.

LIETUVIŲ

Pastaba. Įkroviklis neįkraus akumulatorius, jei elementų temperatūra bus žemesnė nei 10 °C arba aukštesnė nei 40 °C.

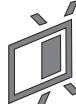
Akumulatorių reikia palikti įkroviklyje: įkroviklis automatiškai pradės įkrauti, kai elementų temperatūra pakils arba nukriss iki reikiamais ribos.

Pastaba. Norėdami užtikrinti maksimalų ličio jonų akumulatoriaus našumą ir eksploataciją, prieš naudodami akumulatorių pirmą kartą, visiškai jį įkraukite.

- ◆ Prieš išėdami akumulatorių (6), prijunkite įkroviklį (8) prie tinkamo elektros lizdo.
- ◆ Pradės nuolat mirksėti žalias šviesos diodas (8a). Tai reiškia, kad prasidėjo įkrovimo procesas.
- ◆ Įkrovimas bus baigtas, kai šis žalias šviesos diodas (8a) ŠVIES nuolat. Tada akumulatorius (6) būna visiškai įkrautas, jį galima tuo pat išimti naudoti arba palikti įkroviklyje (8).
- ◆ Išsekusias baterijas įkraukite per 1 savaitę.

Akumulatoriaus eksploatacijos trukmė ženkliai sumažės, jei jis bus laikomas iškrautas.

Įkroviklio šviesos diodų režimai

	Įkrovimas: Žalias šviesos diodas mirksi	
	Visiškai įkrautas: Žalias šviesos diodas dega	
	Karšto / šalto akumulatoriaus delsa: Žalias šviesos diodas mirksi Raudonas šviesos diodas dega	

Pastaba. Derantis įkroviklis sugedusio akumulatoriaus neįkrauna. Įkroviklis informuoja apie defektinį akumulatorių, neįjungdamas lemputės.

Pastaba. Tai gali reikšti ir įkroviklio gedimą. Jeigu įkroviklis rodo problemą, atiduokite įkroviklį ir akumulatorių į igaliotajių serviso centrą, kad jie būtų patikrinti.

Akumulatoriaus palikimas įkroviklyje

Įkroviklis ir akumulatorių galima palikti sujungtus neribotą laiką (šviečia šviesos diodas). Įkroviklis nuolat palaikys maksimalų akumulatoriaus įkrovos lygi.

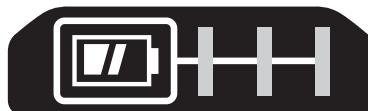
Karšto / šalto akumulatoriaus delsa

Jei įkroviklis nustato, kad akumulatoriaus temperatūra yra per aukšta arba per žema, automatiškai išjungia delbos režimus, žalias šviesos diodas (8a) mirksi, o raudonas šviesos diodas (8b) dega, t. y. laukiamai, kol akumulatoriaus temperatūra

vėl bus tinkama. Po to įkroviklis automatiškai įjungia akumulatoriaus įkrovimo režimą. Ši funkcija maksimaliai padidina akumulatoriaus eksploataciją.

Įkrovimo būsenos indikatorius (B pav.)

Akumulatorius yra su įkrovimo būsenos indikatoriumi, leidžiančiu greitai nustatyti akumulatoriaus įkrovimo lygi, kaip parodyta B pav. Spausdami įkrovimo būsenos mygtuką (6a) galite lengvai pasižiūrėti likusį akumulatoriaus įkrovimo lygi, kaip pavaizduota B pav.



Pūtimo vamzdžio mazgas (C pav.)

Atsargiai!

- ◆ Prieš pradédant darbą pūtimo vamzdžius būtina visiškai surinkti.
- ◆ Niekada nedirbkite be viršutinio vamzdžio, sumontuoto prie pūstuvu, ir apatinio vamzdžio, sumontuoto prie viršutinio vamzdžio.
- ◆ Saugos sumetimais sumontuotų vamzdžių negalima atskirti.

Pūstuvu vamzdžių montavimas

- ◆ Suligiuokite viršutinį vamzdį (4) su pūstuvu, o apatinį vamzdį (5) – su viršutiniu vamzdžiu, kaip parodyta C pav.
- ◆ Tvirtai užstumkite viršutinį vamzdį ant pūstuvu, kol jis spragtelėdamas užsifiksuos.
- ◆ Tvirtai užstumkite apatinį vamzdį ant viršutinio vamzdžio, kol jis spragtelėdamas užsifiksuos.
- ◆ Patraukite vamzdžius, kad įsitikintumėte, jog jie tvirtai laikosi savo vietoje.
- ◆ Norėdami išimti vamzdį, įkiškite atsuktuvą į atrakinimo angą (9) korpuso šone. Pakelkite ašelę viduje ir ištraukite vamzdį.

Naudojimas

Ispėjimas! Norėdami sumažinti pavojų sunkiai susižeisti, prieš atlikdami bet kokius įtaisus ar priedus reguliavimo ar išmontavimo/sumontavimo darbus, išjunkite prietaisą ir ištraukite akumulatorių. Netyčia įjungus galima susižeisti.

Ispėjimas! Nedirbkite pūstuvu, jei ant jo tvirtai neuždėtas pūtimo vamzdis. Niekada nebandykite pasiekti korpuso per vamzdžio skylę.

Ispėjimas! Visuomet dévėkite apsauginius akinius. Visada dévėkite klausos apsaugą. Visada dévėkite klausos apsaugos priemones. Dirbant lauke, rekomenduojama mūvėti gumines pištines ir tinkama avalynę. Ilgi plaukai ir laisvi drabužiai turi būti atokiai nuo angų ir judamujų dalių. Naudoti tik buityje.

Ispėjimas! Pavojuj įsipjauti. Išjungdami įrankį palaukite 10 sekundžių, kol nustos suktis ventiliatorius. Tada nuimkite pūstuvo vamzdį.

- ◆ Visada įsitikinkite, kad pūstuvas išjungtas, o akumulatorius išimtas:
 - palikdami pūstuvą be priežiūros;
 - prieš šalindami kamštį;
 - prieš tikrindami, reguliuodami, valydamai arba taisydami pūstuvą.
- ◆ Pūstuvą naudokite tik dienos metu arba esant geram dirbtiniam apšvietimui.

Akumulatoriaus įdėjimas ir išémimas iš įrankio (D pav.)

Ispėjimas! Prieš išimdami ar įdėdami akumulatorių patikrinkite, ar gaidukas (1) yra išjungtoje padėtyje, o jungiklis nebus suaktyvintas.

Pastaba. Užtikrinkite, kad akumulatorius (6) būtų visiškai įkrautas.

Kaip įdėti akumulatorių į įrankio rankeną

- ◆ Sulygiuokite akumulatorių (6) su kreiptuavis, esančiais įrankio rankenoje (D pav.).
- ◆ Įkiškite akumulatorių į rankeną, kad jis būtų tvirtai įstatytas į įrankį ir spragtelédamas užsifiksotų.

Kaip ištraukti akumulatorių iš įrankio

- ◆ Paspauskite atleidimo mygtuką (7) ir tvirtai ištraukite akumulatorių iš įrankio rankenos.
- ◆ Iđekite akumulatorių į įkroviklį, kaip aprašyta šio vadovo skyriuje apie įkroviklį.

Tinkama rankos padėtis (E pav.)

Ispėjimas! Siekdam sumažinti sunkaus susižeidimo pavoju, VISADA laikykite rankas tinkamoje padėtyje, kaip parodyta.

Ispėjimas! Siekdam sumažinti pavoju sunkiai susižaloti, VISADA tvirtai laikykite įrankį, tikédamiesi jo staigios reakcijos.

Tinkama rankų padėtis: viena ranga turi būti ant pagrindinės rankenos (3).

I Jungimas (F pav.)

Ispėjimas! Ijungdami tvirtai laikykite gaminį abiem rankomis.

Ispėjimas! Nenukreipkite prietaiso į save arba šalia esančius žmones.

Ispėjimas! Visada dėvėkite apsauginius akinius ir klausos apsaugos priemones.

Jeigu dirbate ten, kur yra daug dulkių, dėvėkite apsauginę kaukę. Rekomenduojama mūvėti pirštines, avėti ilgas kelnes ir tvirtą alynlę. Ilgi plaukai ir laisvi drabužiai turi būti atokiai nuo angų ir judamujų dalių.

- ◆ Norédami įjungti pūstuvą, spauskite apskukę reguliavimo gaiduką (1).

- ◆ Norédami išjungti pūstuvą, atleiskite apskukę reguliavimo gaiduką (1).
- ◆ Laikydami pūstuvą viena ranka, kaip pavaizduota E pav. Pūskite šiušles į šonus, vamzdis (4) turi būti kelių colių atstumu nuo kieto paviršiaus. Eikite létai, surinktas šiušles pūsdami priešais save.

Garios didinimo mygtukas

Garios didinimo mygtuką (2) rasite ant įrankio rankenos. Juo galima optimizuoti įrankio veikimą ir pagal poreikį padidinti galią.

- ◆ Įjunkite pūstuvą.
- ◆ Norédami įjungti garios didinimo režimą, paspauskite garios didinimo mygtuką.
- ◆ Norédami išjungti garios didinimo režimą, paspauskite garios didinimo mygtuką.
- ◆ Atlikdami daugumą pūtimo darbų naudokite įprastinį režimą. (Tuomet prietaisas veiks ilgiau.)
- ◆ Garios didinimo režimą suaktyvinkite tik norédami išvalyti stambias šiušles.

Apsauginis įtaisas nuo oro poveikio

Šis gaminis (netinkoma akumulatoriui ar įkrovikliui) įprastai ir racionaliai naudojant turi tam tikrą apsaugą nuo skysčių.

Ispėjimas! Akumulatorius ir įkroviklis neturi apsauginio įtaiso nuo oro poveikio.

Ispėjimas! NIEKADA nemerkite gaminio, akumulatoriaus ar įkroviklio į skystį, nenaudokite jo lietui lyjant.

Techninė priežiūra

Šis STANLEY FATMAX elektrinis įrankis skirtas ligalaikiams darbui, prireikiant minimalios techninės priežiūros. Įrankis veiks kokybiškai ir ilgai, jei jį tinkamai prižiūrėsite ir reguliariai valysite.

Ispėjimas! Norédami sumažinti sunkių susižeidimų pavoju, pries atlikdami bet kokius papildomų įtaisus ar priedų reguliavimo ar nuémimo / montavimo darbus, išjunkite įrankį ir ištraukite akumulatorių. Netyčia įjungus galima susižeisti.

Įkrovikliui nereikia jokios techninės priežiūros, išskyrus reguliarų valymą.

Ispėjimas! Prieš pradēdami įrankio techninės priežiūros darbus, išsimkite iš jo akumulatorių. Prieš valydamai atjunkite įkroviklį elektros tinklo.

- ◆ Reguliariai minkštū šepetėliu arba sausa šluoste išvalykite įrankio ir įkroviklio ventiliacijos angas.
- ◆ Reguliariai drėgna šluoste nuvalykite variklio korpusą.
- ◆ Nenaudokite jokių šveičiamujų arba tirpiklių pagrindu pagamintų valiklių.



Tepimas

Jūsų elektrinio įrankio papildomai tepti nereikia.



Valymas

Ispėjimas! Kai tik pastebėsite, kad pagrindiniame korpuše arba aplink ventiliacijos angas susikaupė purvo ar dulkių, išpūskite jas sausų oru. Atlikdami šį darbą, dėvėkite aprobuotą akių apsaugą ir respiratoriu.

Ispėjimas! Nemetalininė įrankio dalis niekada nevalykite tirpikliais arba kitais stipriais chemikalais. Šie chemikalai gali susilpninti šioms dalims gaminti panaudotas medžiagias.

Naudokite tik švelniu muilinu vandeniu sudrékinčią šluostę. Saugokite įrankį nuo bet kokių skyssčių; niekada nepanardinkite jokios šio įrankio dalies į skystį.

Atsarginiai piedai

Ispėjimas! Norédami sumažinti rimbų susižalojimų pavojų, prieš atlikdami bet kokius įtaisus ar piedų reguliavimo ar išmontavimo / sumontavimo darbus, išjunkite prietaisą ir ištraukite akumulatorių.

Ispėjimas! Su šiuo prietaisu naudojant kitus piedeus, o ne STANLEY FATMAX rekomenduojamus piedeus, gali kilti pavojus.

Ispėjimas! Su šiuo pūstuvu nenaudokite jokių kitų piedų – tik rekomenduotus STANLEY FATMAX.

Kitaip galima rimbai susižaloti arba sugadinti įrenginį.

Pasirinktiniai piedai

Ispėjimas! Kadangi su šiuo gaminiu nebuvo bandomi kiti nei STANLEY FATMAX piedai, juos su šiuo įrankiu naudoti pavojinga. Siekiant sumažinti sužeidimo pavojų, su šiuo gaminiu rekomenduojama naudoti STANLEY FATMAX piedeus.

Dėl papildomos informacijos apie tinkamus piedeus kreipkitės į savo igaliotajį atstovą.

Aplinkosauga



Atskiras surinkimas. Šiuo simboliu pažymėtų gaminijų ir akumulatorių negalima išmesti kartu su kitomis būtinėmis atliekomis.

Gaminiuose ir akumuliatoriuose yra medžiagų, kurias galima pakartotinai panaudoti arba perdirbti: taip sumažinsite aplinkos taršą ir naujų žaliaučių poreikį.

Atiduokite elektrinius prietaisus ir akumulatorius perdirbti, laikydamiesi vietinių reglamentų. Daugiau informacijos rasite adresu www.2helpU.com.

Techniniai duomenys

		SFM CBL730	
Įtampa	V _{NS}		18
Tipas			1
Oro greitis	km/h myl./val.	177 110	
Oro tūris	m ³ /min. kub. péd./min.	11,6 410	
Svoris (be akumulatoriaus)	kg		2,3

Įkroviklis		SFM CBL11	SFM CBL12	SFM CBL14
Ivesties įtampa	V _{KS}	230	230	230
Išvesties įtampa	V _{NS}	18	18	18
Srovės stipris	A	1,25	2	4

Akumulatorius	SFM CBL201	SFM CBL202	SFM CBL204	SFM CBL206
Įtampa	V _{NS}	18	18	18
Talpa	Ah	1,5	2,0	4,0
Tipas	Ličio jonų	Ličio jonų	Ličio jonų	Ličio jonų

Ispėjimas! Ši STANLEY FATMAX įkroviklių galima naudoti tik STANLEY FATMAX ličio jonų akumulatoriams įkrauti.

	Apytikslė įkrovos trukmė minutėmis		
Akumulatorius	SFM CBL11	SFM CBL12	SFM CBL14
SFM CBL201	72	45	22
SFM CBL202	96	60	30
SFM CBL204	192	120	60
SFM CBL206	288	180	90

Triukšmo ir vibracijos vertės (triašio vektorius suma), Pūstuvo režimas pagal EN50636-2-91

Garso slėgis (L_{WA}) darbo vietoje 90 dB(A), neapibrėžtis (K) 3 dB(A)
Garso galia (L_{WA}) 96 dB(A), neapibrėžtis (K) 1,3 dB(A)

Bendrosios vibracijos vertės (triašio vektorius suma) pūstuvo režimas pagal EN50636-2-91

Vibracijos emisijos vertė a_v< 2,5 m/s², neapibrėžtis (K) 1,5 m/s²

Čia nurodyta keliamą vibraciją išmatuota atsižvelgiant į standartinį bandymo metodą, pateiktą EN50636, todėl ją galima naudoti įrankiams tarpusavyje palyginti. Nurodyta keliamą vibraciją taip pat gali būti naudojama preliminariam vibracijos poveikiui įvertinti.

EB atitikties deklaracija

MAŠINŲ DIREKTYVA



SFMCL730 - belaidis pūstuvas

„STANLEY Europe“ deklaruoja, kad šie gaminiai, aprašyti „Techninių duomenų“ skyriuje, atitinka:

2006/42/EB, EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017 +A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021, EN 50636-2-100:2014.

2000/14/EB, V priedas

L_{WA} (išmatuotosios garso galios lygis) 96 dB(A),
neapibrėžtis (K) = 1,3 dB(A),

L_{WA} (garantuotoji garso galia) 98 dB(A).

Šie gaminiai taip pat atitinka direktyvas 2014/30/ES ir
2011/65/ES.

Dėl papildomos informacijos prašome kreiptis į STANLEY FATMAX toliau nurodytu adresu arba žr. vadovo pabaigoje
pateiktą informaciją.

Toliau pasirašęs asmuo yra atsakingas už techninės bylos
sukūrimą ir pateikia šią deklaraciją STANLEY FATMAX vardu.

Patrick Diepenbach

Generalinis direktorius Beneliukso šalims
„STANLEY FATMAX Europe“,
Egide Walschaertsstraat 14-18,
2800 Mechelen, Belgium (Belgija)

2022-08-20

ATITIKTIES DEKLARACIJA
MAŠINŲ TIEKIMO (SAUGOS) REGLEMENTAS,

2008 M.



SFMCL730 - belaidis pūstuvas

STANLEY FATMAX deklaruoja, kad šie gaminiai, aprašyti „Techninių duomenų“ skyriuje, atitinka:

Mašinų tiekimo (saugos) reglamentas, 2008 m., S.I.
2008/1597 (su pakeitimais),
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017
+A1:2019+A14:2019+A2: 2019+A15:2021,
EN 50636-2-100:2014.

Gаро emisija į aplinką pagal Lauke naudojamos įrangos
reglamentą 2001 m., S.I. 2001/1701 (su pakeitimais),
8 grafikas.

L_{WA} (išmatuotosios garso galios lygis) 96 dB(A), neapibrėžtis
(K) = 1,3 dB(A),

L_{WA} (garantuotoji garso galia) 98 dB(A).

Šie gaminiai taip pat atitinka šiuos JK Reglamentus:

Elektromagnetinio suderinamumo reglamentai, 2016 m.,
S.I. 2016/1091 (su pakeitimais).

Reglamentai dėl tam tikrų pavojingų medžiagų naudojimo
elektros ir elektroninėje įrangoje apribojimo 2012 m.,
S.I. 2012/3032 (su pakeitimais).

Dėl papildomos informacijos prašome kreiptis į STANLEY
FATMAX toliau nurodytu adresu arba žr. vadovo pabaigoje
pateiktą informaciją.

Toliau pasirašęs asmuo yra atsakingas už techninės bylos
sukūrimą ir pateikia šią deklaraciją STANLEY FATMAX vardu.

Paul Featherstone
Produkto direktorius, lauko gaminijų grupė
STANLEY UK,
270 Bath Road, Slough
Berkshire SL1 4DX
Anglija
2022-08-20

LIETUVIŲ

Garantija

STANLEY FATMAX yra tikra dėl savo gaminių kokybės ir siūlo vartotojams 12 mėnesių garantiją, skaičiuojant nuo pirkimo datos. Ši garantija papildo, bet jokiais būdais nepanaikina jūsų įstatymais nustatytų teisių. Ši garantija galioja Europos Sąjungos valstybių narių ir Europos laisvosios prekybos zonos teritorijoje bei Jungtinėje Karalystėje.

Norint pasinaudoti šia garantija, privaloma laikytis STANLEY FATMAX salygų ir nuostatų bei pardavėjui arba igaliotajam remonto agentui pateiktų pirkimo dokumentą.

STANLEY FATMAX 1 metų garantijos teisines salygas ir artimiausios igaliotosios remonto dirbtuvės adresą rasite interneto svetainėje adresu www.2helpU.com arba susisiekę su STANLEY FATMAX vietas atstovu šiame vadove nurodytu adresu.

Apsilankykite mūsų interneto svetainėje adresu www.stanley.eu/3, užregistruokite savo naujajį STANLEY FATMAX gaminį ir gaukite naujausios informacijos apie naujus gaminius bei specialius pasiūlymus.

Paredzētā lietošana

Šis STANLEY FATMAX pūtējs SFMCBL730 ir paredzēts dažādiem pūšanas un tīršanas darbiem. Instruments paredzēts profesionālai un personīgai lietošanai.

Drošības norādījumi**Vispārīgi drošības brīdinājumi**

Brīdinājums! Izlasiet visus drošības brīdinājumus un norādījumus.

Ja netiek ievēroti brīdinājumi un norādījumi, var gūt elektriskās strāvas triecieni, izraisīt ugunsgrēku un/vai gūt smagus ievainojumus.

Saglabājiet visus brīdinājumus un norādījumus turpmākam uzziņām.

Termins "elektroinstruments", kas redzams brīdinājumos, attiecas uz elektriski darbināmu elektroinstrumentu (ar vadu) vai ar akumulatoru darbināmu elektroinstrumentu (bez vada).

1. Darba zonas drošība

- Rūpējieties, lai darba zona būtu tīra un labi apgaismota.** Pārbīvētā un vāji apgaismotā darba zonā var rasties negadījumi.
- Elektroinstrumentus nedrīkst darbināt sprādzienbīstamā vidē, piemēram, viegli uzliesmojošu šķidrumu, gāzu vai putekļu tuvumā.** Elektroinstrumenti rada dzirksteles, kas var aizdedzināt putekļus vai izgarojumu tvaikus.
- Strādājot ar elektroinstrumentu, neļaujiet tuvumā atrasties bērniem**

un nepiederošām personām.

Novēršot uzmanību, jūs varat zaudēt kontroli pār instrumentu.

2. Elektrodrošība

- Elektroinstrumenta kontaktdakšai jāatbilst kontaktligzdai.** Kontaktakšu nekādā gadījumā nedrīkst pārveidot. Iezemētiem elektroinstrumentiem nedrīkst izmantot pārejas kontaktdakšas. Nepārveidotās kontaktdakšas un piemērotas kontaktligzdas rada mazāku elektriskās strāvas trieciena risku.
- Nepieskarieties iezemētām virsmām, piemēram, caurulēm, radiatoriem, plītīm un ledusskapjiem.** Ja jūsu ķermenis ir iezemēts, pastāv lielāks elektriskās strāvas trieciena risks.
- Elektroinstrumentus nedrīkst pakļaut lietus vai mitru laika apstākļu iedarbībai.** Ja elektroinstrumentā iekļūst ūdens, palielinās elektriskās strāvas trieciena risks.
- Lietojiet vadu pareizi.** Nekad nepārnēsājiet, nevelciet vai neatvienojiet elektroinstrumentu no kontaktligzdas, turot to aiz vada. Netuviniet vadu karstuma avotiem, eļļai, asām šķautnēm vai kustīgām detaļām. Ja vads ir bojāts vai sapinies, pastāv lielāks elektriskās strāvas trieciena risks.

- e. Strādājot ar elektroinstrumentu ārpus telpām, izmantojet tādu pagarinājuma vadu, kas paredzēts lietošanai ārpus telpām. Izmantojot vadu, kas paredzēts lietošanai ārpus telpām, pastāv mazāks elektriskās strāvas trieciena risks.
- f. Ja elektroinstrumentu nākas ekspluatēt mitrā vidē, ierīkojiet elektrobarošanu ar noplūdstrāvas aizsargierīci. Lietojot noplūdstrāvas aizsargierīci, mazinās elektriskās strāvas trieciena risks.

3. Personīgā drošība

- a. Elektroinstrumenta lietošanas laikā saglabājiet modrību, skatieties, ko jūs darāt, un rīkojieties saprātīgi. Nelietojiet elektroinstrumentu, ja esat noguris vai atrodaties narkotiku, alkohola vai medikamentu ietekmē. Pat viens mirklis neuzmanības elektroinstrumentu ekspluatācijas laikā var izraisīt smagus ievainojumus.
- b. Lietojiet individuālos aizsardzības līdzekļus. Vienmēr valkājiet acu aizsargus. Attiecīgos apstākļos lietojot aizsardzības līdzekļus, piemēram, putekļu masku, aizsargapavus ar neslīdošu zoli, aizsargķiveri vai ausu aizsargus, samazinās risks gūt ievainojumus.
- c. Nepieļaujiet nejaušu iedarbināšanu. Pirms instrumenta pievienošanas kontaktligzdai un/vai akumulatora pievienošanas, instrumenta

pacelšanas vai pārnēsāšanas pārbaudiet, vai slēdzis ir izslēgtā pozīcijā. Ja elektroinstrumentu pārnēsājat, turot pirkstu uz slēdža, vai ja kontaktligzdai pievienojat elektroinstrumentu ar ieslēgtu slēdzi, var rasties negadījumi.

- d. Pirms elektroinstrumenta ieslēgšanas noņemiet no tā visas regulēšanas atslēgas vai uzgriežņatslēgas. Ja elektroinstrumenta rotējošajai daļai ir piestiprināta uzgriežņatslēga vai regulēšanas atslēga, var gūt ievainojumus.
- e. Nesniedzieties pārāk tālu. Vienmēr cieši stāviet uz piemērota atbalsta un saglabājiet līdzsvaru. Tādējādi neparedzētās situācijās daudz labāk varat saglabāt kontroli pār elektroinstrumentu.
- f. Valkājiet piemērotu apģērbu. Nevalkājiet pārāk brīvu apģērbu vai rotaslietas. Netuviniet matus, apģērbu un cimdus kustīgām detaļām. Brīvs apģērbs, rotaslietas vai gari mati var ieķerties kustīgajās detaļās.
- g. Ja instrumentam ir paredzēts pievienot putekļu nosūkšanas un savākšanas ierīces, tās jāpievieno un jālieto pareizi. Lietojot putekļu nosūkšanas ierīci, var mazināt putekļu kaitīgo ietekmi.
- h. Kaut arī jums ir labas iemaņas darbā ar instrumentiem, kas

apgūtas, tos bieži lietojot, neaizmirstiet par piesardzību un instrumenta drošības noteikumu ievērošanu. Bezrūpīgas rīcības sekas var būt smagi ievainojumi, ko var gūt vienā acumirklī.

4. Elektroinstrumenta ekspluatācija un apkope

- a. **Nelietojet elektroinstrumentu ar spēku.** Izmantojet konkrētam gadījumam piemērotu elektroinstrumentu. Ar pareizi izvēlētu elektroinstrumentu tā efektivitātes robežas paveiksiet darbu daudz labāk un drošāk.
- b. **Neekspluatējet elektroinstrumentu, ja to ar slēdzi nevar ne ieslēgt, ne izslēgt.** Ja elektroinstrumentu nav iespējams kontrolēt ar slēdža palīdzību, tas ir bīstams un ir jāsalabo.
- c. **Pirms elektroinstrumentu regulēšanas, piederumu nomainīšanas vai novietošanas uzglabāšanā atvienojiet kontaktdakšu no barošanas avota un/vai no elektroinstrumenta izņemiet akumulatoru.** Šādu profilaktisku drošības pasākumu rezultātā mazinās nejausas elektroinstrumenta iedarbināšanas risks.
- d. **Glabājiet elektroinstrumentus, kas netiek darbināti, bērniem nepieejamā vietā un neatļaujiet tos ekspluatēt personām, kas**

nav apmācītas to lietošanā vai nepārzina šos norādījumus.

Elektroinstrumenti ir bīstami, ja tos ekspluatāt neapmācītas personas.

- e. **Veiciet elektroinstrumentu apkopi.** Pārbaudiet, vai kustīgās detaļas ir pareizi savienotas un nostiprinātas, vai detaļas nav bojātas, kā arī vai nav kāds cits apstāklis, kas varētu ietekmēt elektroinstrumenta darbību. Ja instruments ir bojāts, pirms ekspluatācijas tas ir jāsalabo. Daudzu negadījumu cēlonis ir tādi elektroinstrumenti, kam nav veikta pienācīga apkope.
- f. **Regulāri uzasiniet un tīriet griežņus.** Ja griežņiem ir veikta pienācīga apkope un tie ir uzasināti, pastāv mazāks to iestrēgšanas risks, un tos ir vieglāk vadīt.
- g. **Elektroinstrumentu, tā piederumus, detaļas u. c. ekspluatējet saskaņā ar šiem norādījumiem, ķemot vērā darba apstākļus un veicamā darba specifiku.** Ja elektroinstrumentu izmanto mērķiem, kam tas nav paredzēts, var rasties bīstama situācija.
- h. **Rūpējieties, lai rokturi un satveršanas virsmas vienmēr būtu sausi, tīri un lai uz tiem nebūtu eļļas un smērvielas.** Ja rokturi un satveršanas virsmas ir滑deni, negaidītās situācijās instrumentu nevar savaldīt.

- 5. Akumulatora instrumenta lietošana un apkope**
- Uzlādējiet tikai ar ražotāja noteikto lādētāju.** Ja ar lādētāju, kas paredzēts vienam akumulatora veidam, tiek lādēts cita veida akumulators, var izcelties ugunsgrēks.
 - Lietojiet elektroinstrumentus tikai ar paredzētajiem akumulatoriem.** Ja izmantojat citus akumulatorus, var rasties ievainojuma un ugunsgrēka risks.
 - Kamēr akumulators netiek izmantots, uzglabājiet to drošā attālumā no metāla priekšmetiem, piemēram, papīra saspraudēm, monētām, atslēgām, naglām, skrūvēm vai līdzīgiem maziem metāla priekšmetiem, kuri var savienot abas spailes.** Saskaroties akumulatora spailēm, rodas īssavienojums, kas var izraisīt apdegumus vai ugunsgrēku.
 - Nepareizas lietošanas gadījumā šķidrums var iztecēt no akumulatora, — nepieskarieties tam.** Ja nejausi pieskārāties šķidrumam, noskalojiet saskarsmes vietu ar ūdeni.
Ja šķidrums nonāk acīs, meklējiet arī medicīnisku palīdzību. Šķidrums, kas iztecējis no akumulatora, var izraisīt kairinājumu vai apdegumus.
 - Nedrīkst lietot bojātu vai pārveidotu akumulatoru un instrumentu.**

Ja akumulators ir bojāts vai pārveidots, tam var būt neparedzamas sekas, tādējādi izraisot ugunsgrēku, sprādzienu vai ievainojuma risku.

- Nepakļaujiet akumulatoru vai instrumentu uguns vai pārmērīgi augstas temperatūras iedarbībai.**

Uguns vai vismaz 130 °C augstas temperatūras iedarbībā tie var uzsprāgti.

- Ievērojiet visus norādījumus par uzlādēšanu un uzlādējiet akumulatoru tikai norādījumos minētajā temperatūras diapazonā.** Uzlādējot nepareizi vai ārpus minētā temperatūras diapazona, var sabojāt akumulatoru un palielināt ugunsgrēka risku.

6. Remonts

- Elektroinstrumentu drīkst remontēt vienīgi kvalificēts remonta speciālists, izmantojot tikai oriģinālās rezerves dajas.** Tādējādi tiek saglabāta elektroinstrumenta drošība.
- Bojātiem akumulatoriem nedrīkst veikt apkopi.** Akumulatoru apkope jāveic tikai ražotājam vai pilnvarotajam apkopes centram.

Elektroinstrumenta papildu drošības brīdinājumi

 **Brīdinājums!** Papildu drošības noteikumi pūtējiem.

Šajā rokasgrāmatā ir aprakstīta paredzētā lietošana. Lietojot jebkuru

citu piederumu vai pierīci, kas nav ieteikta šajā lietošanas rokasgrāmatā, vai veicot darbu, kas nav paredzēts šim instrumentam, var gūt ievainojumus un/ vai radīt materiālos zaudējumus.

- ◆ Lai, strādājot ar instrumentu, pasargātu kājas un pēdas, jāvalkā izturīgi apavi un garās bikses.
- ◆ Akumulators ir jāizņem no instrumenta ikreiz, kad instrumentu atstāj bez uzraudzības, tam tiek novērsts aizsprostojums, tam veic tīrišanu vai apkopi, tam notikusi sadursme ar svešķermenī vai tas sāk savādi vibrēt.
- ◆ Darba laikā nevērsiet putēja ievadi vai izvadi pret acīm vai ausīm. Nekad nepūtiet netīrumus uz tuvumā esošo personu pusī.
- ◆ Nestrādājiet ar instrumentu un neatstājiet to laukā lietainā laikā.
- ◆ Nešķērsojiet grantētus ceļus vai tacījas, ja instruments darbojas pūtēja režīmā. Vienmēr ejiet un nekādā gadījumā neskrieniet.
- ◆ Nenovietojiet ieslēgtu instrumentu uz grantētas virsmas.
- ◆ Vienmēr saglabājiet stabilu stāju, īpaši nogāzēs. Nesniedzieties pārāk tālu un vienmēr saglabājiet līdzsvaru.
- ◆ Neko neievietojiet instrumenta atverēs. Instrumentu nedrīkst darbināt, ja atveres ir nosprostotas.
- ◆ Iztīriet no tām matus, auduma šķiedras, putekļus un visu pārējo, kas var kavēt gaisa plūsmu.

Brīdinājums! Instruments jāekspluatē tā, kā norādīts šajā rokasgrāmatā. Instrumentu ir paredzēts darba laikā turēt augšupvērstā stāvoklī, tāpēc, ja to pagriež citā stāvoklī, var gūt ievainojumus. Instrumentu nedrīkst darbināt, ja tas ir novietots uz sāniem vai apvērstā stāvoklī.

- ◆ Operators atbild par citām personām vai tām nodarītajiem materiālajiem zaudējumiem vai izraisītajiem negadījumiem.
- ◆ Instrumenta tīrišanai nelietojiet šķīdinātājus vai šķidrus tīrišanas līdzekļus. Notīriet zāles un netīrumu paliekas ar neasu skrāpi.
- ◆ Rezerves ventilatorus var iegādāties pie STANLEY FATMAX servisa pārstāvja. Izmantojiet tikai STANLEY FATMAX ieteiktās rezerves daļas un piederumus.
- ◆ Visiem uzgriežņiem, bultskrūvēm un skrūvēm jābūt cieši pieskrūvētiem, lai instruments būtu drošā darba stāvoklī.
- ◆ Strādājot ar pūtēju, valkājiet ausu aizsargus. Trokšņa iedarbībā varat zaudēt dzirdi.

Vibrācija

Deklarētās vibrāciju emisijas vērtības, kas minētas tehniskajos datos un atbilstības deklarācijā, ir izmērītas saskaņā ar standarta pārbaudes metodi, kas noteikta ar standartu EN60335, un vērtības var izmantot viena instrumenta salīdzināšanai ar citu.

Tāpat deklarēto vibrāciju emisijas vērtību var izmantot, lai iepriekš novērtētu iedarbību.

Brīdinājums! Vibrāciju emisijas vērtība elektroinstrumenta faktiskās lietošanas laikā var atšķirties no deklarētās vērtības atkarībā no instrumenta izmantošanas apstākļiem. Vibrāciju līmenis var pārsniegt norādīto līmeni.

Novērtējot vibrāciju iedarbību, lai definētu Direktīvā 2002/44/EK minētos drošības pasākumus, lai aizsargātu personas, kuras darba pienākumu veikšanai regulāri lieto elektroinstrumentus, vibrāciju iedarbības novērtējumā jāņem vērā instrumenta lietošanas veids un faktiskie apstākļi, tostarp visas darba cikla fāzes, t. i., ne tikai instrumenta ekspluatācijas laiks, bet arī laiks, kad instruments ir izslēgts un darbojas tukšgaitā.

Citu personu drošība

Instrumentu drīkst darbināt tikai ar šim instrumentam ieteikto barošanas bloku.

- ◆ Šo instrumentu nav paredzēts ekspluatāt personām (tostarp bērniem), kam ir ierobežotas fiziskās, sensorās vai psihiskās spējas vai trūkst pieredzes un zināšanu, ja vien tās neuzrauga vai neapmāca persona, kas atbild par viņu drošību.
- ◆ Nelietojet to, ja tuvumā atrodas cilvēki, īpaši bērni, vai arī dzīvnieki. Bērni ir jāuzrauga, lai viņi nespēlētos ar instrumentu.

Atlikušie riski

Lietojot instrumentu, var rasties papildu atlikušie riski, kuri var nebūt minēti šeit iekļautajos drošības brīdinājumos. Šie riski var rasties nepareizas lietošanas, pārāk ilgas lietošanas u. c. gadījumos. Lai arī tiek ievēroti attiecīgie drošības noteikumi un tiek uzstādītas drošības ierīces, dažus riskus nav iespējams novērst. Tie ir šādi:

- ◆ ievainojumi, kas radušies, pieskaroties rotējošām/kustīgām detalām;
- ◆ ievainojumi, kas radušies, mainot detaļas, asmeņus vai citus piederumus;
- ◆ ievainojumi, kas radušies instrumenta ilgstošas lietošanas rezultātā. Ilgstoši strādājot ar instrumentu, regulāri jāpārtrauc darbs un jāatpūšas;
- ◆ dzirdes pasliktināšanās;
- ◆ kaitējums veselībai, kas rodas, ieelpojot putekļus, kuri rodas, strādājot ar instrumentu (piemēram, apstrādājot koksni, it īpaši ozolu, dižskābardi un MDF paneļus).

Markējumi uz instrumenta

Uz instrumenta ir attēlotas šādas piktogrammas kopā ar datuma kodu:



Pirms lietošanas izlasiet lietošanas rokasgrāmatu.



Valkājiet ausu aizsargus.



Valkājiet acu aizsargus.



Nepakļaujiet instrumentu lietus un liela mitruma iedarbībai, kā arī neatstājiet to laukā lietainā laikā.



Izslēdziet instrumentu. Pirms apkopes veikšanas izņemiet no instrumenta akumulatoru.



Tuvumā nedrīkst atrasties nepiederošas personas.



Direktīvā 2000/14/EK garantētā skaņas jauda.

Papildu drošības noteikumi akumulatoriem un lādētājiem

Akumulatori

- ◆ Nekādā gadījumā neatveriet akumulatoru.
- ◆ Nepakļaujiet akumulatoru ūdens iedarbībai.
- ◆ Neuzglabājiet vietās, kur temperatūra var pārsniegt 40 °C.
- ◆ Uzlādējiet tikai tad, ja gaisa temperatūra ir robežās no 10 līdz 40 °C.
- ◆ Uzlādējiet tikai ar komplektācijā iekļauto lādētāju.
- ◆ Izmetot nolietotos akumulatorus, ievērojiet sadalā "Vides aizsardzība" sniegtos norādījumus.



Nedrīkst uzlādēt bojātus akumulatorus.

Lādētāji

- ◆ Lietojet šo STANLEY FATMAX lādētāju tikai tā akumulatora uzlādēšanai, kas iekļauts šī instrumenta komplektācijā.
- ◆ Cita veida akumulatori var eksplodēt, izraisot ievainojumus un bojājumus.
- ◆ Nedrīkst uzlādēt vienreiz lietojamus akumulatorus.
- ◆ Bojāti vadi ir nekavējoties jānomaina.
- ◆ Nepakļaujiet akumulatoru ūdens iedarbībai.
- ◆ Neatveriet lādētāju.
- ◆ Nedurstiet lādētāju.



Šis lādētājs paredzēts tikai lietošanai telpās.



Pirms ekspluatācijas izlasiet lietošanas rokasgrāmatu.

Elektrodrošība



STANLEY FATMAX lādētājam ir dubulta izolācija, tāpēc nav jālieto iezemēts vads. Pārbaudiet, vai barošanas avota spriegums atbilst kategorijas plāksnītē norādītajam spriegumam. Nekādā gadījumā neaizstājiet lādētāju ar parastu kontaktdakšu.

- ◆ Ja barošanas vads ir bojāts, to drīkst nomainīt tikai ražotājs vai STANLEY FATMAX pilnvarots apkopes centrs, lai novērstu bīstamību.

Apraksts

Šim instrumentam ir šādas funkcijas (visas vai tikai dažas no tām):

1. Ātruma regulēšanas slēdzis
2. Jaudas palielināšanas poga
3. Rokturis
4. Augšējā pūtēja caurule
5. Apakšējā pūtēja caurule
6. Akumulators
7. Akumulatora atbrīvošanas poga

Lietošana

Brīdinājums! Laujiet instrumentam darboties savā gaitā. Nepārslogojet to.

Akumulatora uzlādēšana (A att.)

Akumulators ir jauzlādē pirms lietošanas pirmo reizi un ikreiz, kad tas nenodrošina pietiekami lielu jaudu, veicot darbus, kas agrāk bija vieglāk paveicami.

Uzlādes laikā akumulators sakarst; tā ir normāla parādība un neliecina par problēmām.

Brīdinājums! Ja gaisa temperatūra ir zemāka par 10 °C vai augstāka par 40 °C, akumulatoru nedrīkst uzlādēt. Ieteicamā uzlādēšanas temperatūra: aptuveni 24 °C.

Piezīme. Lādētājs neuzlādē akumulatoru, ja elementu temperatūra zemāka par aptuveni 10 °C vai augstāka par 40 °C.

Akumulatoru vēlams atstāt lādētājā, lai lādētājs automātiski sāktu uzlādēt akumulatoru, tīklīdz elementi ir sasiluši vai atdzisuši.

Piezīme. Lai nodrošinātu litija jonu akumulatora optimālu darbību un maksimālu kalpošanas laiku, pirms lietošanas pilnībā uzlādējiet jaunu akumulatoru.

- ◆ Pirms akumulatora (6) ieviešanas pievienojiet lādētāju (8) piemērotai kontaktligzdai.
- ◆ Vienmērīgi mirgo zaļais uzlādes indikators (8a), norādot, ka uzlādes gaita ir sākusies.
- ◆ Kad zaļais uzlādes indikators (8a) deg vienmērīgi, tas liecina, ka uzlāde ir pabeigta. Tagad akumulators (6) ir pilnībā uzlādēts, un to var izņemt, sākt lietot vai arī atstāt lādētājā (8).
- ◆ Uzlādējiet tukšu akumulatoru 1 nedēļas laikā. Ja uzglabā tukšu akumulatoru, ievērojami saīsinās tā kalpošanas ilgums.

Lādētāja indikatoru režīmi

	Notiek uzlāde: mirgo zaļais uzlādes indikators	
	Pilnībā uzlādēts: deg zaļais uzlādes indikators	
	Karsta/auksta akumulatora uzlādes atlīkšana: mirgo zaļais uzlādes indikators deg sarkanais uzlādes indikators	

Piezīme. Ja akumulators ir bojāts vai tajā ir klūme, savietojamais lādētājs to neuzlādē. Par bojātu akumulatoru liecina tas, ka neiedegas lādētāja indikators.

Piezīme. Tas var nozīmēt arī to, ka klūme ir lādētājā. Ja lādētājs konstatē klūmi, nogādajiet lādētāju un akumulatoru pilnvarotā apkopes centrā, lai tos pārbaudītu.

Akumulatora atstāšana lādētājā

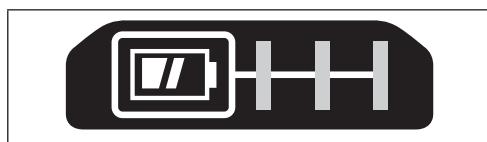
Akumulatoru var neierobežotu laikposmu atstāt elektrotīklam pievienotā lādētājā ar iedegtu indikatoru. Lādētājs uztur akumulatora maksimālo uzlādes līmeni.

Karsta/auksta akumulatora uzlādes atlīkšana

Ja lādētājs konstatē, ka akumulators ir pārāk karsts vai auksts, automātiski tiek aktivizēta karsta/auksta akumulatora uzlādes atlīkšana, mirgo zaļā uzlādes lampiņa (8a) un deg sarkanā gaismas dižo lampiņa (8b), apturot uzlādēšanu, līdz akumulators ir sasniedzis piemērotu temperatūru. Pēc tam lādētājs automātiski pārslēdzas akumulatora uzlādes režīmā. Ar šo funkciju tiek nodrošināts maksimālais akumulatora kalpošanas laiks.

Akumulatora uzlādes statusa indikators (B att.)

Akumulatoram ir uzlādes statusa indikators, kas ļauj uzreiz noteikt atlīkušo akumulatora uzlādes līmeni, kā norādīts B attēlā. Nospiediet uzlādes statusa pogu (6a) un ērti aplūkojiet atlīkušo uzlādes līmeni, kā norādīts B attēlā.



Pūtēja cauruļu salikšana (C att.)

Uzmanību!

- ◆ Pirms lietošanas pūtēja caurulēm jābūt samontētām.
- ◆ Pūtēju nedrīkst darbināt, ja augšējā caurule nav piestiprināta pie pūtēja un apakšējā caurule nav piestiprināta pie augšējās caurules.
- ◆ Drošības nolūkos ir paredzēts, ka caurules pēc salikšanas vairs nav atdalāmas.

Pūtēja cauruļu salikšana

- ◆ Savietojet augšējo cauruli (4) ar pūtēju un apakšējo cauruli (5) ar augšējo cauruli, kā norādīts C attēlā.
- ◆ Stingri uzspiediet augšējo cauruli uz pūtēja, līdz fiksators saslēdzas un atskan klikšķis.
- ◆ Pēc tam stingri iespiediet apakšējo cauruli augšējā caurulē, līdz fiksators saslēdzas un atskan klikšķis.
- ◆ Pavelciet caurules, lai pārliecinātos, vai tās ir stingri nofiksētas.
- ◆ Lai atvienotu cauruli, ievietojet skrūvgriezi korpusa sānā esošajā atbloķēšanas atverē (9). Paceliet iekšpusē esošo mēlīti un uzvelciet cauruli.

Ekspluatācija

Brīdinājums! Lai mazinātu smaga ievainojuma risku, pirms regulēšanas vai pierīču/piederumu uzstādīšanas un noņemšanas izslēdziet instrumentu un izņemiet no tā akumulatoru. Instrumentam nejauši sākot darboties, var gūt ievainojumus.

Brīdinājums! Nestrādājiet ar pūtēju, ja pūtēja caurule nav pareizi piestiprināta. Nekādā gadījumā nesnidzieties korpusa iekšpusē pa caurules atveri.

Brīdinājums! Vienmēr valkājiet aizsargbrilles. Vienmēr valkājiet elpcēlu aizsargs. Vienmēr valkājiet ausu aizsargs. Strādājot ārpus telpām, ieteicams valkāt gumijas cimdus un stingrus apavus. Netuviniet garus matus un valīgu apģērbu atverēm un kustīgajām detaļām. Lietošanai tikai mājas apstāklos.

Brīdinājums! Sagriešanās risks! Izslēdzot instrumentu, nogaidiet 10 sekundes, līdz ventilators pārstāj griezties, tad noņemiet pūtēja cauruli.

- ◆ Pūtējam ir jābūt izslēgtam un akumulatoram ir jābūt izņemtam:
 - ja pūtējs tiek atstāts bez uzraudzības;
 - ja tiek novērsti aizsprostojums;
 - ja pūtējam tiek veikta pārbaude, regulēšana, tīrišana vai cita veida darbi.
- ◆ Lietojet pūtēju tikai dienas gaismā vai labā mākslīgajā apgaismojumā.

Akumulatora ievietošana instrumentā un izņemšana no tā (D att.)

Brīdinājums! Pirms akumulatora ievietošanas vai izņemšanas pārbaudiet, vai slēdzi mēlite (1) ir izslēgtā pozīcijā, lai neļautu slēdzim ieslēgties.

Piezīme. Pārbaudiet, vai akumulators (6) ir pilnībā uzlādēts.

Akumulatora ievietošana instrumenta rokturī

- ◆ Savietojet akumulatoru (6) ar sledēm instrumenta rokturi (D att.).
- ◆ Bīdīet akumulatoru rokturī, līdz tas ir cieši nofiksēts instrumentā, un pārbaudiet, vai tas nevar atvienoties.

Akumulatora izņemšana no instrumenta

- ◆ Nospiediet akumulatora atbrīvošanas pogu (7) un spēcīgi velciet akumulatoru ārā no instrumenta roktura.
- ◆ Izņemiet akumulatoru lādētājā, kā aprakstīts šīs rokasgrāmatas sadalā par lādētāju.

Pareizs roku novietojums (E att.)

Brīdinājums! Lai mazinātu smaga ievainojuma risku, VIENMĒR turiet rokas pareizi, kā norādīts.

Brīdinājums! Lai mazinātu smaga ievainojuma risku, VIENMĒR saglabājiet ciešu tvērienu, lai būtu gatavs negaidītai reakcijai.

Pareizs roku novietojums paredz turēt vienu roku uz galvenā roktura (3).

Ieslēgšana (F att.)

Brīdinājums! Ieslēdzot instrumentu, turiet to cieši ar abām rokām.

Brīdinājums! Nevirziet instrumenta izplūdes galu pret sevi vai blakus stāvošajiem.

Brīdinājums! Vienmēr valkājiet aizsargbrilles un ausu aizsargs.

Valkājiet filtra masku, ja darba procesā rodas putekļi. Ieteicams valkāt cimdus, garās bikses un stingrus apavus. Netuviniet garus matus un valīgu apģērbu atverēm un kustīgajām detaļām.

- ◆ Lai ieslēgtu pūtēju, nospiediet ātruma regulēšanas slēdzi (1).
- ◆ Lai izslēgtu instrumentu, atlaidiet slēdzi (1).
- ◆ Ar vienu roku turiet pūtēju, kā norādīts E attēlā, un vēzējiet cauruli (4) no viena sāna uz otru, turot to vairākas collas virs cietās virsmas. Lēnām virzieties uz priekšu tā, lai sapūstās lapas un netīrumi atrastos jums priekšā.

Jaudas palielināšanas poga

Jaudas palielināšanas poga (2) atrodas uz instrumenta roktura. Ar to iespējams optimizēt instrumenta darba efektivitāti un vajadzības gadījumā palielināt jaudu.

- ◆ Ieslēdziet pūtēju.

LATVIEŠU

- ◆ Lai aktivizētu jaudas palielināšanas režīmu, nos piediet jaudas palielināšanas pogu.
- ◆ Lai izslēgtu jaudas palielināšanas režīmu, nos piediet jaudas palielināšanas pogu.
- ◆ Lietojet normālo režīmu gandrīz visiem pūšanas darbiem. (Tādejādi tiks panākts ilgāks darbības laiks.)
- ◆ Vajadzības gadījumā aktivizējiet jaudas palielināšanas režīmu, lai notīrītu smagus netīrumus.

Aizsardzība pret laikapstākļiem

Šis instruments (izņemot akumulatoru vai lādētāju) ir nodrošināts ar zināmu aizsardzību pret šķidrumu iedarbību (vieglām šķķatām) normālos un saprātīgos lietošanas apstākļos.

Brīdinājums! Akumulatoram un lādētājam nav aizsardzības pret laikapstākļiem.

Brīdinājums! Instrumentu, akumulatoru un lādētāju nedrīkst iegremdēt šķidrumā vai izmantot lietus laikā.

Apkope

Šis STANLEY FATMAX elektroinstrumenti ir paredzēti ilglaicīgam darbam ar mazāko iespējamo apkopi. Nepārtraukti nevainojama darbība ir atkarīga no pareizas instrumenta apkopes un regulāras tīrišanas.

Brīdinājums! Lai mazinātu smaga ievainojuma risku, pirms regulēšanas vai pierīču/piederumu uzstādīšanas un noņemšanas izslēdziet instrumentu un izņemiet no tā akumulatoru. Instrumentam nejauši sāket darboties, var gūt ievainojumus.

Šim lādētājam nav jāveic apkope, izņemot regulāru tīrišanu.

Brīdinājums! Pirms apkopes veikšanas izņemiet no instrumenta akumulatoru. Pirms lādētāja tīrišanas atvienojiet to no barošanas avota.

- ◆ Ar mīkstu birstīti vai sausu drāniņu regulāri iztīriet instrumenta un lādētāja ventilācijas atveres.
- ◆ Ar mitru drāniņu regulāri iztīriet motora korpusu.
- ◆ Nelietojet abrazīvus tīrišanas līdzekļus vai šķīdinātājus.



Eļļošana

Šis elektroinstrumenti nav papildus jāieļļo.



Tīrišana

Brīdinājums! Ar sausu gaisu no galvenā korpusa izpūtiet netīrumus un putekļus ikreiz, kad pamānāt tos uzkrājamies gaisa atveres, kā arī visapkārt tām. Veicot šo darbu, valkājiet atzītus acu aizsargus un putekļu masku.

Brīdinājums! Instrumenta detaļu tīrišanai, kas nav no metāla, nedrīkst izmantot šķīdinātājus vai citas asas ķīmiskas vielas.

Šīs ķīmiskās vielas var sabojāt šo detaļu materiālu. Lietojet tikai maigā ziepjūdeni samitrinātu drāniju. Nekādā gadījumā nepielaujet, lai instrumentā iekļūst šķidrums; instrumentu nedrīkst iegremdēt šķidrumā.

Piederumu rezerves dajas

Brīdinājums! Lai mazinātu smaga ievainojuma risku, pirms regulēšanas vai pierīču/piederumu uzstādīšanas un noņemšanas izslēdziet instrumentu un izņemiet no tā akumulatoru.

Brīdinājums! Lietojet šīm instrumentam citus piederumus, ko nav ieteicis STANLEY FATMAX, var rasties bīstami apstākļi.

Brīdinājums! Nelietojet citus piederumus vai pierices, kā vien tos, kurus STANLEY FATMAX ieteicis lietošanai ar šo pūtēju. Pretējā gadījumā var gūt smagus ievainojumus vai sabojāt instrumentu.

Piederumi

Brīdinājums! Tā kā citi piederumi, kurus STANLEY FATMAX nav ieteicis un nepiedāvā, nav pārbaudīti lietošanai ar šo instrumentu, var rasties bīstami apstākļi, ja tos lietosiet. Lai mazinātu ievainojuma risku, šīm instrumentam lietojet tikai STANLEY FATMAX ieteiktos piederumus.

Lai iegūtu sīkāku informāciju par attiecīgajiem piederumiem, sazinieties ar tuvāko pārstāvi.

Vides aizsardzība



Dalīta atkritumu savākšana. Izstrādājumus un akumulatorus ar šo apzīmējumu nedrīkst izmest kopā ar parastiem sadzīves atkritumiem.

Izstrādājumu un akumulatoru sastāvā ir materiāli, ko var atgūt vai otrreizēji pārstrādāt, samazinot pieprasījumu pēc izejvielām.

Nododiet otrreizējai pārstrādei elektriskos izstrādājumus un akumulatorus saskaņā ar vietējiem noteikumiem. Sīkāka informācija ir pieejama vietnē www.2helpU.com.

Tehniskie dati

		SFMCLB730
Spriegums	V _{DC}	18
Veids		1
Gaisa ātrums	km/h MPH	177 110
Gaisa apjoms	m ³ /min CFM	11,6 410
Svars (bez akumulatora)	kg	2,3
Lādētājs		SFMCB11 SFMCB12 SFMCB14
Ieejas spriegums	V _{AC}	230 230 230
Izejas spriegums	V _{DC}	18 18 18
Strāva	A	1,25 2 4

Akumulators		SFMCB201	SFMCB202	SFMCB204	SFMCB206
Spriegums	V _{DC}	18	18	18	18
El. ietilpība	Ah	1,5	2,0	4,0	6,0
Veids		Litija jonu	Litija jonu	Litija jonu	Litija jonu

Brīdinājums! Šo STANLEY FATMAX lādētāju var lietot tikai STANLEY FATMAX litija jonus akumulatoru uzlādei.

Aptuvenais uzlādes laiks minūtēs			
Akumulators	SFMCB11	SFMCB12	SFMCB14
SFMCB201	72	45	22
SFMCB202	96	60	30
SFMCB204	192	120	60
SFMCB206	288	180	90

Trokšņa un vibrāciju vērtība (trīs asu vektoru summa). Pūtēja režīms saskaņā ar EN50636-2-91

Skāņas spiediens (L_{WA}) darba stacijā 90 dB(A), neprecizitāte (K) 3 dB(A)

Skāņas jauda (L_{WA}) 96 dB(A), neprecizitāte (K) 1,3 dB(A)

Vibrāciju kopējais daudzums (trīs asu vektoru summa) pūtēja režīmā saskaņā ar EN50636-2-91

Vibrāciju emisijas vērtība (a_h): < 2,5 m/s², neprecizitāte (K) 1,5 m/s²

Šajā informācijas lapā norādīta vibrāciju emisijas vērtība ir izmērita saskaņā ar standarta pārbaudes metodi, kas norādīta EN50636, un to var izmantot viena instrumenta salīdzināšanai ar citu. Šo vērtību var izmantot, lai iepriekš novērtētu iedarbību.

EK atbilstības deklarācija

MAŠĪNU DIREKTĪVA



Bezvadu pūtējs SFMCBL730

STANLEY Europe apliecinā, ka šie izstrādājumi, kas aprakstīti tehniskajos datos, atbilst šādiem dokumentiem:

2006/42/EK, EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017 +A1:2019
9+A14:2019+A2:2019+A15:2021, EN 50636-2-100:2014.

2000/14/EK, V pielikums

L_{WA} (izmēritās skāņas jaudas līmenis) 96 dB(A), neprecizitāte (K) = 1,3 dB(A),

L_{WA} (garantētā skāņas jauda) 98 dB(A).

Izstrādājumi atbilst arī Direktīvai 2014/30/ES un 2011/65/ES.

Lai iegūtu sīkāku informāciju, lūdzu, sazinieties ar STANLEY FATMAX turpmāk minētajā adresē vai skatiet rokasgrāmatas pēdējo vāku.

Persona, kas šeit parakstījusies, atbild par tehnisko datu sagatavošanu un STANLEY FATMAX vārdā izstrādā šo apliecinājumu

Patrick Diepenbach

Patrick Diepenbach

Benelux grupas ģenerāldirektors

STANLEY FATMAX Europe,

Egide Walschaertsstraat 14-18,

2800 Mechelen, Belģija

20.08.2022.

LATVIEŠU

ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA TIESĪBU AKTS "SUPPLY OF MACHINERY (SAFETY) REGULATIONS, 2008"



Bezvadu pūtējs SFMCLB730

STANLEY FATMAX apliecina, ka šie izstrādājumi, kas aprakstīti tehniskajos datos, atbilst šādiem dokumentiem:

tiesību akts "Supply of Machinery (Safety) Regulations 2008, S.I. 2008/1597" (ar grozījumiem),

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017

+A1:2019+A14:2019+A2: 2019+A15:2021,

EN 50636-2-100:2014,

tiesību akts "The Noise Emission in the Environment by Equipment for use Outdoors Regulations, 2001, S.I. 2001/1701" (ar grozījumiem), "Schedule 8".

L_{WA} (izmērītās skaņas jaudas līmenis) 96 dB(A), neprecizitāte (K) = 1,3 dB(A),

L_{WA} (garantētā skaņas jauda) 98 dB(A).

Šie izstrādājumi atbilst arī šādiem Apvienotās Karalistes tiesību aktiem:

tiesību akts "Electromagnetic Compatibility Regulations 2016, S.I.2016/1091" (ar grozījumiem),

tiesību akts "The Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012, S.I. 2012/3032" (ar grozījumiem).

Lai iegūtu sīkāku informāciju, lūdzu, sazinieties ar STANLEY FATMAX turpmāk minētajā adresē vai skatiet rokasgrāmatas pēdējo vāku.

Persona, kas šeit parakstījusies, atbild par tehnisko datu sagatavošanu un STANLEY FATMAX vārdā izstrādā šo apliecinājumu

Paul Featherstone
āra izstrādājumu grupas direktors
STANLEY UK,
270 Bath Road, Slough
Berkshire SL1 4DX
Anglija
20.08.2022.

Garantija

STANLEY FATMAX rūpējas par savu izstrādājumu kvalitati un sniedz patēriņajiem 12 mēnešu garantiju no iegādes brīža.

Šī garantija papildina jūsu līgumiskās tiesības un nekādā gadījumā tās nekavē. Šī garantija ir spēkā Eiropas Savienības dalībvalstīs, Eiropas brīvās tirdzniecības zonā un Apvienotajā Karalistē.

Lai iesniegtu garantijas prasību, tai ir jābūt saskaņā ar STANLEY FATMAX noteikumiem un nosacījumiem, un jums jāuzrāda pārdevējam vai pilnvarotam remontdarbnīcas speciālistam pirkuma ceļs.

STANLEY FATMAX 1 gada garantijas noteikumus un nosacījumus un tuvākās pilnvarotās remontdarbnīcas adresi skatiet vietnē www.2helpU.com vai uzziniet vietējā STANLEY FATMAX birojā, kura adrese norādīta šajā rokasgrāmatā.

Lūdzu, apmeklējiet mūsu tīmekļa vietni www.stanley.eu/3, lai reģistrētu savu STANLEY FATMAX izstrādājumu un uzzinātu par jaunākajiem izstrādājumiem un īpašajiem piedāvājumiem.

Назначение

Воздуховка STANLEY FATMAX SFMCBL730 предназначена для различных работ по выдуванию и очистке. Данное устройство предназначено как для профессионального, так и для бытового использования частными пользователями.

Правила техники безопасности

Общие меры предосторожности по технике безопасности



Осторожно! Полностью прочтите инструкции по технике безопасности и все руководства по эксплуатации.

Несоблюдение правил и инструкций может привести к поражению электрическим током, возгоранию и/или тяжелым травмам.

Сохраните все инструкции для последующего использования.

Термин «электроинструмент» во всех приведенных ниже предупреждениях относится к питаемому от электросети (проводному) или от аккумуляторных батарей (беспроводному) электроинструменту.

1. Безопасность на рабочем месте

a. Содержите рабочее место в чистоте и обеспечьте его хорошую освещенность.

Захламление или плохое

освещение рабочего места может стать причиной несчастного случая.

b. Не используйте электроинструмент во взрывоопасной атмосфере, например, при наличии горючих жидкостей, газов или пыли.

Искры, которые появляются при работе электроинструмента, могут привести к воспламенению пыли или паров.

c. Не разрешайте детям и посторонним лицам находиться рядом с вами при работе с электроинструментом. Отвлекаясь от работы, вы можете потерять контроль над инструментом.

2. Электробезопасность

a. Сетевые вилки электроинструмента должны соответствовать розеткам. Никогда не меняйте штепсельную вилку инструмента.

Запрещается использовать переходники к штекерам адаптера для электроинструментов с заземлением. Использование оригинальных штепсельных вилок, соответствующих типу сетевой розетки, снижает риск поражения электрическим током.

b. Следует избегать контакта с заземленными поверхностями, такими как трубы, радиаторы, батареи и холодильники. Если вы

- будете заземлены, увеличивается риск поражения электрическим током.
- c. **Не допускайте нахождения электроинструментов под дождем или в условиях повышенной влажности.** При попадании воды в электроинструмент риск поражения электрическим током возрастает.
- d. **Бережно обращайтесь с кабелем питания.** Никогда не используйте кабель для переноски электроинструмента, не тяните за него, пытаясь отключить инструмент от сети. Держите кабель подальше от источников тепла, масла, острых углов или движущихся предметов. При повреждении или запутывании кабеля питания повышается риск поражения электрическим током.
- e. **При работе с электроинструментом вне помещения необходимо пользоваться удлинительным кабелем, рассчитанным на эксплуатацию вне помещения.** Использование кабеля питания, предназначенного для работы вне помещения, снижает риск поражения электрическим током.
- f. **При необходимости эксплуатации электроинструмента в местах с повышенной влажностью используйте устройство защитного отключения (УЗО).** Использование УЗО снижает риск поражения электрическим током.
3. **Обеспечение индивидуальной безопасности**
- a. **При работе с электроинструментом сохраняйте бдительность, действуйте внимательно и руководствуйтесь здравым смыслом.** Не работайте с электроинструментом, если вы устали, находитесь в состоянии наркотического, алкогольного опьянения или под воздействием лекарственных препаратов. Невнимательность при работе с электроинструментами может привести к серьезным травмам.
- b. **Используйте средства индивидуальной защиты.** Всегда надевайте защитные очки. Средства защиты, такие как пылезащитная маска, обувь с нескользящей подошвой, каска и защитные наушники, используемые при работе, снижают риск травм.
- c. **Примите меры для предотвращения случайного включения.** Перед тем как подключить электроинструмент к сети и/или аккумуляторной батареи, взять инструмент или перенести его в другое

- место, убедитесь в том, что выключатель находится в положении «Выкл.».** Если при переноске электроинструмента он подключен к сети, и при этом ваш палец находится на выключателе, это может стать причиной несчастного случая.
- d. Уберите все регулировочные или гаечные ключи перед включением электроинструмента.** Ключ, оставленный на вращающейся части электроинструмента, может травмировать.
- e. Не пытайтесь дотянуться до слишком удаленных поверхностей.** Всегда твердо стойте на ногах, сохраняя равновесие. Это позволит лучше контролировать электроинструмент в непредвиденных ситуациях.
- f. Надевайте подходящую одежду. Не носите свободную одежду и ювелирные украшения.** Следите за тем, чтобы волосы и одежда не попадали под движущиеся детали. Возможно наматывание элементов одежды, ювелирных изделий и длинных волос на движущиеся детали.
- g. При наличии устройств для подключения оборудования для удаления и сбора пыли необходимо обеспечить**

правильность их подключения и эксплуатации.

Использование устройства для пылеудаления снижает риски, связанные с пылью.

- h. Не допускайте самонадеянности и игнорирования правил техники безопасности даже при большом опыте работы с инструментом.** Небрежное действие может стать причиной серьезной травмы за долю секунды.
- 4. Эксплуатация электроинструмента и уход за ним**
- a. Избегайте чрезмерной нагрузки электроинструмента.** Используйте электроинструмент в соответствии с назначением. Правильно подобранный электроинструмент выполнит работу более эффективно и безопасно при стандартной нагрузке.
- b. Не используйте электроинструмент, если не работает его выключатель.** Любой электроинструмент, управлять выключением и включением которого невозможно, опасен и подлежит ремонту.
- c. Перед выполнением любой регулировки, заменой дополнительных приспособлений или хранением электроинструмента отключите**

- устройство от источника питания или извлеките из него аккумуляторную батарею.** Такие превентивные меры безопасности снижают вероятность случайного включения электроинструмента.
- d. Храните электроинструмент в недоступном для детей месте и не позволяйте работать с инструментом людям, не имеющим соответствующих навыков работы с такого рода инструментами.** Электроинструмент представляет опасность в руках неопытных пользователей.
- e. Проводите обслуживание.** Проверьте движущиеся детали на точность совмещения или заклинивание, отсутствие поломок или каких-либо других условий, которые могут повлиять на эксплуатацию электроинструмента. В случае обнаружения повреждений, прежде чем приступить к эксплуатации электроинструмента, его следует отремонтировать. Большинство несчастных случаев происходит с электроинструментами, которые не обслуживаются должным образом.
- f. Содержите режущий инструмент в остро заточенном и чистом состоянии.** Вероятность заклинивания инструмента, за которым следят должным образом и который хорошо заточен, значительно меньше, и работать с ним легче.
- g. Используйте данный электроинструмент, а также дополнительные принадлежности и насадки в соответствии с данными инструкциями и с учетом специфики рабочих условий.** Использование электроинструмента для выполнения операций, для которых он не предназначен, может привести к возникновению опасной ситуации.
- h. Все рукоятки и поверхности захватывания должны быть сухими и без следов смазки.** Скользкие рукоятки и поверхности захватывания не позволяют обеспечить безопасность работы и управления инструментом в непредвиденных ситуациях.
- 5. Использование аккумуляторных инструментов и уход за ними**
- a. Используйте для зарядки аккумуляторной батареи только указанное производителем зарядное устройство.** Использование зарядного устройства определенного типа для зарядки других аккумуляторных батарей может быть опасно.

- b. Используйте с электроинструментом только аккумуляторные батареи указанного типа.**
Использование других аккумуляторных батарей может привести к травмам и пожару.
- c. Избегайте попадания внутрь аккумуляторной батареи скрепок, монет, ключей, гвоздей, винтов или других мелких металлических предметов, которые могут вызывать замыкание ее контактов.** Короткое замыкание контактов батареи может привести к возгоранию или ожогам.
- d. При повреждении батареи, из нее может вытечь электролит.**
При случайном контакте с электролитом смойте его водой.
При попадании электролита в глаза обратитесь за медицинской помощью. Жидкость, находящаяся внутри батареи, может вызвать раздражение или ожоги.
- e. Не используйте поврежденные или измененные аккумуляторные батареи или инструменты.**
Поврежденные или измененные аккумуляторные батареи могут работать непредсказуемо, что может привести к возгоранию, взрыву или травмам.
- f. Не подвергайте аккумуляторные батареи или инструмент воздействию огня или повышенной температуры.**
Воздействие открытого огня или температуры выше 130 °C может привести к взрыву.
- g. Следуйте всем инструкциям по зарядке и не заряжайте аккумуляторную батарею или инструмент вне температурного диапазона, указанного в инструкции.**
Неправильная зарядка или зарядка вне указанного температурного диапазона может привести к повреждению аккумуляторной батареи и повысить риск воспламенения.
- 6. Сервисное обслуживание**
- a. Обслуживание**
электроинструмента должно выполняться только квалифицированным техническим персоналом.
Это позволит обеспечить безопасность обслуживаемого электроинструмента.
- b. Не выполняйте обслуживание поврежденных аккумуляторных батарей.** Обслуживание аккумуляторных батарей должно выполняться только производителем или авторизованными поставщиками услуг.

Дополнительные правила техники безопасности при работе с электроинструментом



Осторожно! Дополнительные правила техники безопасности для воздуховок.

В данном руководстве описано назначение устройства. Применение любых принадлежностей и насадок с данным инструментом, а также выполнение любых операций помимо тех, которые рекомендованы данным руководством, может привести к травмам и/или материальному ущербу.

- ◆ Всегда носите рабочую обувь и длинные брюки для защиты ног при работе с инструментом.
- ◆ Всегда извлекайте аккумулятор из устройства, когда оставляете устройство без внимания, устраняете засорение, перед проведением очистки и технического обслуживания, после удара об инородный предмет, а также в случае ненормальной вибрации устройства.
- ◆ Во время работы никогда не подносите впускное или выпускное отверстие инструмента близко к глазам или ушам. Не сдувайте частицы в сторону окружающих.
- ◆ Не используйте инструмент во время дождя и не оставляйте его на открытом воздухе под дождем.

- ◆ Не ходите по посыпанным гравием дорожкам с включенным инструментом, работающим в режиме сдува мусора. Перемещайтесь только шагом и никогда не бегите.
- ◆ Не опускайте включенный инструмент на гравий.
- ◆ Всегда сохраняйте устойчивое положение, особенно на склонах. Не пытайтесь дотянуться до удаленных поверхностей и всегда сохраняйте равновесие.
- ◆ Не вставляйте никакие предметы в отверстия инструмента. Никогда не пользуйтесь инструментом с забитыми отверстиями.
- ◆ Поддерживайте отверстия инструмента свободными от волос, пуха, пыли и любых объектов, которые могут уменьшить поток воздуха.

Осторожно! Всегда используйте инструмент так, как описано в данном руководстве по эксплуатации. Изделие предназначено для использования в вертикальном положении, в противном случае возможно получением травм. Не запускайте инструмент, если он лежит на боку или вверх ногами.

- ◆ Оператор или пользователь несет ответственность за несчастные случаи или опасности, которые создаются в отношении других лиц или их собственности.

- ◆ Не используйте растворители или чистящие жидкости для чистки изделия. Используйте тупой скребок для удаления травы и грязи.
- ◆ Запасные вентиляторы можно приобрести у сервисных агентов STANLEY FATMAX. Используйте с рекомендованными STANLEY FATMAX запасными частями и дополнительными принадлежностями.
- ◆ Поддерживайте все гайки и винты в затянутом состоянии, чтобы обеспечить безопасную работу инструмента.
- ◆ При работе с воздуходувкой используйте защитные наушники. Воздействие шума может привести к снижению слуха.

Вибрация

Значения уровня вибрации, указанные в технических характеристиках инструмента и декларации соответствия, были измерены в соответствии со стандартным методом определения вибрационного воздействия согласно EN60335 и могут использоваться при сравнении характеристик различных инструментов.

Заявленные значения вибрационного воздействия также могут использоваться при предварительной оценке ее воздействия.

Осторожно! Значения вибрационного воздействия при работе с электроинструментом зависят от вида работ, выполняемых данным инструментом, и могут отличаться от заявленных значений. Уровень вибрации может быть выше заявленного.

При оценке уровня вибрации для определения меры безопасности, предусмотренного 2002/44/ЕС для защиты людей, регулярно работающих с электроинструментом, нужно принимать во внимание уровень вибрации, реальные условия и способ использования инструмента, а также учитывать все этапы работы — когда инструмент выключается, когда он работает на холостом ходу, а также время переключения с одного режима на другой.

Безопасность окружающих

Инструмент предназначен для использования только с источником питания, который поставляется вместе с ним.

- ◆ Данный инструмент не предназначен для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также лицами без достаточного опыта и знаний, если только они не делают этого под руководством лица

- имеющего соответствующий опыт и отвечающего за их безопасность.
- ◆ Не используйте инструмент, если рядом присутствуют посторонние, в особенности дети или домашние животные.
- Не позволяйте детям играть с данным инструментом.
- времени не забывайте делать перерывы;
- ◆ ухудшение слуха;
 - ◆ ущерб здоровью в результате вдыхания пыли в процессе работы инструментом (например, при обработке древесины, в особенности, дуба, буки и МДФ).

Остаточные риски

При работе с устройством возможно возникновение дополнительных остаточных рисков, которые не вошли в описанные здесь правила техники безопасности. Эти риски могут возникнуть при неправильном или продолжительном использовании инструмента и т. п.

Несмотря на соблюдение соответствующих инструкций по технике безопасности и использование предохранительных устройств, некоторые остаточные риски невозможно полностью исключить.

К ним относятся:

- ◆ травмы в результате касания вращающихся/движущихся частей;
- ◆ травмы, которые могут произойти в результате смены деталей, ножей или дополнительных принадлежностей;
- ◆ травмы, связанные с длительной непрерывной работой с инструментом. При использовании любого инструмента в течение продолжительного периода

Условные обозначения на инструменте

Наравне с кодом даты на инструменте имеются следующие знаки:



Перед использованием прочтите данное руководство по эксплуатации.



Используйте защитные наушники.



Используйте защитные очки.



Не подвергайте инструмент воздействию дождя или высокой влажности и не оставляйте снаружи во время дождя.



Выключите инструмент. Перед выполнением любых работ по обслуживанию инструмента извлекайте из него аккумуляторную батарею.



Держите посторонних лиц на безопасном расстоянии.



Гарантированная акустическая мощность в соответствии с Директивой 2000/14/EC.

Дополнительные правила техники безопасности при работе с аккумуляторными батареями и зарядными устройствами

Аккумуляторные батареи

- ◆ Никогда не разбирайте аккумуляторные батареи.
- ◆ Не подвергайте аккумуляторные батареи воздействию воды.
- ◆ Не оставляйте батареи в местах, в которых температура воздуха превышает 40 °C.
- ◆ Заряжайте батареи только при температуре от 10 °C до 40 °C.
- ◆ Заряжайте аккумуляторные батареи только с зарядным устройством, которое прилагается к инструменту.
- ◆ При утилизации батарей следуйте инструкциям, указанным в разделе «Защита окружающей среды».
-  Не заряжайте поврежденные аккумуляторные батареи.

Зарядные устройства

- ◆ Используйте зарядное устройство STANLEY FATMAX только для зарядки аккумуляторной батареи того инструмента, с которым оно поставлялось. Аккумуляторные батареи других марок могут взорваться, что приведет к получению травмы или повреждению.
- ◆ Не пытайтесь заряжать одноразовые батареи.
- ◆ Немедленно заменяйте поврежденный кабель питания.
- ◆ Не подвергайте зарядное устройство воздействию воды.
- ◆ Не вскрывайте зарядное устройство.
- ◆ Не разбирайте зарядное устройство.



Зарядное устройство можно использовать только в помещении.



Перед началом работы прочтите руководство по эксплуатации.

Электробезопасность



Зарядное устройство STANLEY FATMAX имеет двойную изоляцию, поэтому не требует заземления. Всегда проверяйте, соответствует ли напряжение, указанное на табличке с техническими параметрами, напряжению электросети. Никогда не пытайтесь заменить зарядное устройство подключением к обычной сетевой розетке.

- ◆ При повреждении кабеля питания, во избежание рисков, замените его у производителя или в официальном сервисном центре STANLEY FATMAX.

Описание

Данный инструмент может содержать все или некоторые из перечисленных ниже составных частей.

1. Курковый пусковой выключатель с регулировкой скорости
2. Кнопка увеличения мощности
3. Рукоятка
4. Верхняя воздушная труба
5. Нижняя воздушная труба
6. Аккумуляторная батарея
7. Кнопка разблокирования аккумуляторного отсека

Эксплуатация

Осторожно! Инструмент должен работать в обычном режиме. Избегайте перегрузок.

Зарядка аккумуляторной батареи (рис. A)

Аккумуляторную батарею нужно заряжать перед первым использованием и каждый раз, когда заряда недостаточно для выполняемых работ.

Во время зарядки аккумуляторная батарея нагревается. Это нормальная ситуация, которая не указывает на неисправность.

Осторожно! Не заряжайте батарею при температуре окружающей среды ниже 10 °C или выше 40 °C.

Рекомендуемая температура при зарядке составляет приблизительно 24 °C.

Примечание. Зарядное устройство не будет заряжать аккумуляторную батарею, если температура элемента ниже 10 °C или выше 40 °C.

Аккумуляторную батарею следует оставить в зарядном устройстве. Зарядка начнется автоматически, когда температура элемента аккумуляторной батареи выровняется до нормальных значений.

Примечание. Чтобы обеспечить максимальную производительность и срок службы ионно-литиевых батарей, перед первым использованием полностью зарядите их.

- ◆ Перед установкой аккумуляторной батареи (6) подключите зарядное устройство (8) к соответствующей розетке.
- ◆ Зеленый индикатор зарядки (8a) начнет мигать. Это означает, что процесс зарядки начался.
- ◆ По окончании зарядки зеленый индикатор зарядки (8a) будет гореть непрерывно, не мигая. Теперь аккумуляторная батарея (6) полностью заряжена, и ее можно использовать или оставить в зарядном устройстве (8).
- ◆ Разрядившиеся батареи заряжайте не позже, чем через 1 неделю. Срок службы аккумуляторной батареи значительно уменьшается, если ее хранить в разряженном состоянии.

Режимы горения светодиода зарядного устройства

	Зарядка: зеленый светодиод мигает	
	Полностью заряжен: зеленый светодиод постоянно горит	
	Температурная задержка: зеленый светодиод мигает красный светодиод постоянно горит	

Примечание. Совместимое зарядное устройство(-а) не будет заряжать неисправную аккумуляторную батарею. При неисправной аккумуляторной батарее, индикатор на зарядном устройстве не загорится.

Примечание. Также это может указывать на неисправность зарядного устройства. При наличии неисправностей, связанных с зарядным устройством, проверьте аккумуляторную батарею и зарядное устройство в авторизованном сервисном центре.

Хранение аккумуляторной батареи в зарядном устройстве

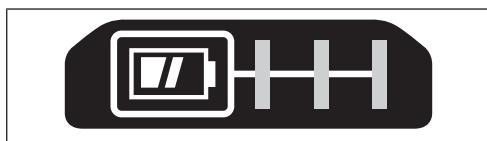
Аккумуляторную батарею можно оставлять в зарядном устройстве на неопределенное время, когда горит светодиод. Зарядное устройство будет поддерживать полную зарядку аккумуляторной батареи.

Температурная задержка

При слишком низкой или слишком высокой температуре батареи, зарядное устройство автоматически переходит в режим температурной задержки: зеленый светодиод (8a) будет мигать, в то время как красный светодиод (8b) будет гореть постоянно. При этом зарядка не начнется, пока температура батареи не нормализуется. Как только нужная температура будет достигнута, устройство автоматически перейдет в режим зарядки. Данная функция увеличивает максимальный срок службы аккумуляторной батареи.

Индикатор заряда (рис. В)

Аккумуляторная батарея оснащена индикатором заряда, который позволяет быстро установить состояние заряда батареи, как показано на рис. В. Нажатие кнопки заряда (6a) позволяет легко посмотреть состояние оставшегося заряда батареи, как показано на рис. В.



Сборка воздуховодной трубы (рис. С)

Внимание!

- ◆ Перед началом эксплуатации воздуховодные трубы должны быть установлены.
- ◆ Никогда не используйте инструмент, если на воздуховодке не установлена верхняя труба и на верхней трубе не установлена нижняя труба.
- ◆ В интересах безопасности, конструкция труб не предусматривает разъединения после сборки.

Сборка воздуховодных труб

- ◆ Совместите верхнюю трубу (4) с воздуховодкой, а нижнюю трубу (5) с верхней трубой, как показано на рис. С.
- ◆ Вдвиньте верхнюю трубу в воздуховодку, пока не сработает замок и не послышится щелчок.
- ◆ Затем вдвиньте нижнюю трубу в верхнюю трубу, пока не сработает замок и не послышится щелчок.
- ◆ Потяните за обе трубы, чтобы убедиться, что они надежно закреплены на месте.

- ◆ Чтобы снять трубу, вставьте отвертку в отверстие разблокировки (9) на боку корпуса. Приподнимите петлю внутри и вытяните трубу.

Эксплуатация

Осторожно! Чтобы снизить риск получения серьезной травмы, перед выполнением каких-либо регулировок, снятием или установкой каких-либо насадок или дополнительных принадлежностей необходимо выключать инструмент и отсоединять аккумуляторную батарею. Случайный запуск может привести к травме.

Осторожно! Не используйте воздуховодку без надежно закрепленной воздуховодной трубы. Никогда не пытайтесь дотянуться до внутреннего корпуса инструмента через отверстие в трубе.

Осторожно! Всегда надевайте защитные очки. Всегда надевайте средства защиты органов дыхания. Всегда надевайте защитные наушники. При работе на улице рекомендуется надевать резиновые перчатки и прочную обувь. Держите длинные волосы и свободную одежду подальше от отверстий и движущихся частей. Только для домашнего использования.

Осторожно! Опасность пореза. При выключении инструмента подождите 10 секунд, пока вентилятор не остановится, перед тем, как снять воздуховодную трубу.

- ◆ Всегда убеждайтесь, что воздуховодка выключена и извлечена аккумуляторная батарея, если:
 - воздуховодка остается без присмотра;
 - необходимо устранить засор;
 - проводится проверка, регулировка, чистка или обслуживание воздуховодки.
- ◆ Пользуйтесь воздуховодкой только днем или при хорошем искусственном освещении.

Установка и извлечение аккумуляторной батареи из инструмента (рис. D)

Осторожно! Перед извлечением или установкой батареи убедитесь, что пусковой выключатель (1) находится в выключенном положении, чтобы избежать срабатывания пускового выключателя.

Примечание. Убедитесь в том, что аккумуляторная батарея (6) полностью заряжена.

Установка аккумуляторной батареи в рукоятку инструмента

- ◆ Совместите аккумуляторную батарею (6) с выемкой на внутренней стороне рукоятки (рис. D).
- ◆ Задвиньте ее в ручку так, чтобы аккумуляторная батарея плотно встала на место и убедитесь, что услышали щелчок замка.

Извлечение батареи из инструмента

- ◆ Нажмите на кнопку разблокирования аккумуляторного отсека (7) и извлеките батарею из рукоятки инструмента.
- ◆ Вставьте батарею в зарядное устройство, как указано в разделе данного руководства, посвященном зарядному устройству.

Правильное положение рук (рис. Е)

Осторожно! Во избежание риска получения серьезных травм **ВСЕГДА** используйте правильное положение рук, как показано на рисунке.

Осторожно! Во избежание риска получения серьезных травм **ВСЕГДА** крепко держите инструмент, предупреждая внезапную резкую отдачу.

При правильном положении рук одна рука должна находиться на основной рукоятке (3).

Включение (рис. F)

Осторожно! При включении крепко удерживайте инструмент обеими руками.

Осторожно! Не направляйте инструмент на себя или посторонних лиц.

Осторожно! Всегда надевайте защитные очки и наушники.

Надевайте защитную маску, если работа поднимает много пыли. Рекомендуется надевать защитные перчатки, длинные брюки и прочную обувь. Держите длинные волосы и свободную одежду подальше от отверстий и движущихся частей.

- ◆ Чтобы включить инструмент, нажмите на курковый пусковой выключатель с регулировкой скорости (1).
- ◆ Чтобы выключить инструмент, отпустите курковый пусковой выключатель (1).
- ◆ Удерживайте воздуховушку одной рукой, как показано на рис. Е, и водите ей из стороны в сторону, держа воздуховушную трубу (4) на расстоянии в несколько дюймов над твердой поверхностью. Медленно продвигайтесь вперед, собирая мусор перед собой.

Кнопка увеличения мощности

Кнопка увеличения мощности (2) расположена на рукоятке инструмента. Данная функция позволяет улучшить производительность инструмента, увеличивая его мощность в нужный момент.

- ◆ Включите воздуховушку.
- ◆ Чтобы включить режим увеличения мощности, нажмите на кнопку увеличения мощности.
- ◆ Чтобы выключить режим увеличения мощности, нажмите на кнопку увеличения мощности еще раз.

- ◆ Для большинства работ по выдуванию следует работать в обычном режиме. (Это увеличит время работы.)
- ◆ Включайте режим увеличения мощности по мере необходимости для уборки тяжелого мусора.

Зашита от дождя или других атмосферных влияний

Данный инструмент (не включая аккумуляторную батарею или зарядное устройство) обладает определенной защитой от жидкостей (легкие брызги) во время обычного использования.

Осторожно! Аккумуляторная батарея и зарядное устройство не обладают защитой от дождя.

Осторожно! ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать инструмент, батарею или зарядное устройство в жидкости или использовать их под дождем.

Техническое обслуживание

Ваш инструмент STANLEY FATMAX имеет длительный срок эксплуатации и требует минимальных затрат на техобслуживание. Срок службы и надежность инструмента увеличивается при правильном уходе и регулярной чистке.

Осторожно! Чтобы снизить риск получения серьезной травмы, перед выполнением каких-либо регулировок, снятием или установкой каких-либо насадок или дополнительных принадлежностей необходимо выключать инструмент и отсоединять батарею. Случайный запуск может привести к травме.

Зарядное устройство не требует никакого технического обслуживания кроме регулярной чистки.

Осторожно! Перед выполнением любых работ по обслуживанию инструмента извлекайте из него аккумуляторную батарею. Перед чисткой зарядного устройства отключите его от источника питания.

- ◆ Регулярно очищайте вентиляционные отверстия и зарядное устройство мягкой щеткой или сухой тканевой салфеткой.
- ◆ Регулярно очищайте корпус двигателя влажной салфеткой.
- ◆ Не используйте никакие абразивные чистящие средства или средства на основе растворителей.



Смазка

Вашему инструменту не требуется дополнительная смазка.



Чистка

Осторожно! Выдувайте грязь и пыль из корпуса сухим сжатым воздухом по мере видимого скопления грязи внутри и вокруг вентиляционных отверстий. Надевайте защитные очки и пылезащитную маску при выполнении данной процедуры.

Осторожно! Никогда не пользуйтесь растворителями или другими сильно действующими химическими веществами для чистки неметаллических частей инструмента.

Эти химикаты могут повредить структуру материала, используемого для производства таких деталей.

Используйте ткань, смоченную в мягком мыльном растворе. Не допускайте попадания жидкости внутрь инструмента; никогда не погружайте никакие детали инструмента в жидкость.

Сменные дополнительные принадлежности

Осторожно! Чтобы снизить риск получения серьезной травмы, перед выполнением каких-либо регулировок, снятием или установкой каких-либо насадок или дополнительных принадлежностей необходимо выключать инструмент и отсоединять аккумуляторную батарею.

Осторожно! Использование каких-либо дополнительных принадлежностей, не рекомендованных STANLEY FATMAX для использования с этим инструментом, может быть опасным.

Осторожно! Не используйте какие-либо дополнительные принадлежности или насадки, за исключением тех, которые рекомендованы STANLEY FATMAX для использования с данной воздушной винтовкой.

Это может повлечь за собой серьезные травмы и повреждения изделия.

Дополнительные принадлежности

Осторожно! В связи с тем, что дополнительные принадлежности других производителей помимо STANLEY FATMAX не проходили проверку на совместимость с данным изделием, их использование может представлять опасность. Во избежание травм, с данным инструментом следует использовать только дополнительные принадлежности, рекомендованные STANLEY FATMAX.

Проконсультируйтесь со своим продавцом для получения дополнительной информации о соответствующих принадлежностях.

Защита окружающей среды



Раздельная утилизация. Изделия и аккумуляторные батареи с данным символом на маркировке запрещается утилизировать с обычными бытовыми отходами.

Изделия и аккумуляторные батареи содержат материалы, которые могут быть извлечены или переработаны, снижая потребность в исходном сырье.

Пожалуйста, утилизируйте электрические изделия и аккумуляторные батареи в соответствии с местными нормами. Дополнительная информация доступна по адресу www.2helpU.com

Технические характеристики

		SFMCBL730
Напряжение	V _{пост. тока}	18
Тип		1
Скорость потока воздуха	км/ч миль/ч	177 110
Объем воздуха	м ³ /мин куб. футы/мин	11,6 410
Вес (без аккумуляторной батареи)	кг	2,3

Зарядное устройство	SFMCB11	SFMCB12	SFMCB14
Входное напряжение	V _{перем. тока}	230	230
Выходное напряжение	V _{пост. тока}	18	18
Ток	A	1,25	2

Аккумуляторная батарея	SFMCB201	SFMCB202	SFMCB204	SFMCB206
Напряжение	V _{пост. тока}	18	18	18
Емкость	A ч	1,5	2,0	4,0
Тип	Ионно-литиевая	Ионно-литиевая	Ионно-литиевая	Ионно-литиевая

Осторожно! Зарядное устройство STANLEY FATMAX можно использовать только для зарядки ионно-литиевых аккумуляторных батарей STANLEY FATMAX.

	Приблизительное время зарядки в минутах		
Аккумуляторная батарея	SFMCB11	SFMCB12	SFMCB14
SFMCB201	72	45	22
SFMCB202	96	60	30
SFMCB204	192	120	60
SFMCB206	288	180	90

Значения шума и вибрации (сумма векторов в трех плоскостях). Режим воздушной винтовки в соответствии с EN50636-2-91

Акустическое давление на рабочем месте (L_{pA}) 90 дБ(А), погрешность (K) 3 дБ(А)

Акустическая мощность (L_{WA}) 96 дБ(А), погрешность (K) 1,3 дБ(А)

РУССКИЙ ЯЗЫК

Сумма величин вибрации (сумма векторов по трем осям) в режиме воздуховодки, измеренная в соответствии со стандартом EN50636-2-91

Уровень вибрации $a_{h,r} < 2,5 \text{ м/сек}^2$, погрешность (K) 1,5 м/сек²

Значение вибрационного воздействия, указанное в данном справочном листке, было получено в соответствии со стандартным тестом, приведенным в EN50636, и может использоваться для сравнения инструментов. Кроме того, оно может использоваться для предварительной оценки воздействия вибрации.

Заявление о соответствии нормам ЕС ДИРЕКТИВА ПО МЕХАНИЧЕСКОМУ ОБОРУДОВАНИЮ



SFMCBL730 — Беспроводная воздуховодка

STANLEY Europe заявляет, что продукция, описанная в разделе «Технические характеристики», соответствует: 2006/42/EC, EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017 +A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021, EN 50636-2-100:2014.

2000/14/EC, Приложение V

L_{WA} (замеренная акустическая мощность) 96 дБ(А),
погрешность (K) = 1,3 дБ(А),
 L_{WA} (гарантированная акустическая мощность) 98 дБ(А).

Данные продукты также соответствуют Директивам 2014/30/EU и 2011/65/EU.

За дополнительной информацией обращайтесь в компанию STANLEY FATMAX по адресу, указанному ниже или приведенному на задней стороне обложки руководства.

Нижеподписавшийся составил данную декларацию по поручению компании STANLEY FATMAX и несет ответственность за составление технической документации.

Маттик Дипенбах (Patrick Diepenbach)

Генеральный директор, Бенилюкс
STANLEY FATMAX Europe,
Egide Walschaertsstraat 14-18,
2800 Mechelen, Бельгия

20.08.2022

ЗАЯВЛЕНИЕ О СООТВЕТСТВИИ ПРАВИЛА (БЕЗОПАСНОСТИ) ПОСТАВКИ ТЕХНИКИ, 2008 г.



SFMCBL730 — Беспроводная воздуховодка

STANLEY FATMAX заявляет, что продукция, описанная в разделе «Технические характеристики» соответствует:

Правила (безопасности) поставки техники, 2008 г., S.I. 2008/1597 (с поправками),
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017
+A1:2019+A14:2019+A2: 2019+A15:2021,
EN 50636-2-100:2014.

Нормы выбросов шума в окружающую среду от оборудования для использования вне помещений 2001 г., S.I. 2001/1701 (с поправками), Документ 8.

L_{WA} (замеренная акустическая мощность) 96 дБ(А),
погрешность (K) = 1,3 дБ(А),

L_{WA} (гарантированная акустическая мощность) 98 дБ(А).

Эти продукты также соответствуют следующим правилам Великобритании:

Правила электромагнитной совместимости, 2016 г., S.I. 2016/1091 (с поправками);

Правила ограничения использования определенных опасных веществ в электрическом и электронном оборудовании 2012 г., S.I. 2012/3032 (с поправками).

За дополнительной информацией обращайтесь в компанию STANLEY FATMAX по адресу, указанному ниже или приведенному на задней стороне обложки руководства.

Нижеподписавшийся составил данную декларацию по поручению компании STANLEY FATMAX и несет ответственность за составление технической документации.

Пол Физерстоун (Paul Featherstone)

Директор отдела продукции для использования вне помещений

STANLEY UK,
270 Bath Road, Slough
Berkshire SL1 4DX
Великобритания
20.08.2022

Гарантия

STANLEY FATMAX с уверенностью в качестве своей продукции предлагает клиентам гарантию на 12 месяцев с момента покупки. Данная гарантия является дополнительной и ни в коей мере не направлена на ущемление ваших юридических прав. Гарантия действует на территории стран-участниц Европейского союза и в Европейской зоне свободной торговли и Великобритании.

Чтобы подать заявку по гарантии, заявка должна соответствовать положениям и условиям STANLEY FATMAX, кроме того, вам потребуется предъявить продавцу или авторизованному специалисту по ремонту подтверждение покупки.

Положения и условия гарантии STANLEY FATMAX на 1 год и местонахождение ближайшего авторизованного специалиста по ремонту можно узнать через Интернет по адресу www.2helpU.com, или связавшись с местным представительством STANLEY FATMAX по адресу, указанному в данном руководстве.

Посетите наш веб-сайт www.stanley.eu/3, чтобы зарегистрировать свое новое изделие STANLEY FATMAX и получать информацию о новинках и специальных предложениях.

EST	Tallmac Tehnika OÜ Liimi 4/2 10621 Tallinn	(+372) 6563683 remont@tallmac.ee www.tallmac.ee
	Tallmac Tehnika OÜ Riia 130 B/1 TARTU 50411	(+372) 6668510 tartu@tallmac.ee www.tallmac.ee
	Stokker AS Peterburi tee 44 11415 Tallinn	(+372) 6201111 stokker@stokker.com www.stokker.com
LV	LIC GOTUS SIA Ulbrokas Str. 1021 Riga	(+371) 67556949 info@licgotus.lv www.licgotus.lv
	Stokker SIA Krasta iela 42 LV1003 Riga	(+371) 27354354 krasta.riga@stokker.com www.stokker.com
	Visico Fastening Systems SIA Mazā Rāmavas iela 2 1076 Valdlauci, Riga	(+371) 67 452 453 (+371) 67 452 454 info@visico.eu www.visico.eu
LT	ELREMTA MASTERMANN UAB NAGLIO STR 4C 52367 Kaunas	(+370) 69840004 servisas@elmast.lt www.elremta.lt
	Stokker UAB Islandijos pl.5 LT-49179 Kaunas	(+370) 650 05730 kaunas@stokker.com www.stokker.com

Rohkem infot lähima hoolduspartneri kohta leiate siit:
www.2helpu.com

Informāciju par tuvāko servisa pārstāvi skatiet tīmekļa vietnē:
www.2helpu.com

Informaciją apie artimiausias remonto dirbtuvės rasite tinklalapyje:
www.2helpu.com



PVCKNM



Garantija

Stanley Europe гарантирует, что данное изделие в момент поставки потребителю не содержит каких-либо дефектов материалов или сборки. Данная гарантия дополняет законные права потребителя и не затрагивает их каким-либо образом.

Настоящая гарантия действует на территории стран-членов Европейского Союза и в Европейской зоне свободной торговли.

Если в течение 12 месяцев с даты приобретения произошла поломка изделия Stanley Europe из-за некачественных материалов и/или сборки, либо изделие является дефектным в соответствии с техническими требованиями, то Stanley Europe опрометчивает или заменяет изделие с минимальным беспокойством для потребителя.

Гарантия не действительна, если поломка произошла вследствие:

- Нормального износа
- Неправильного использования или плохого обслуживания
- Перетирки двигателя
- Если изделие повреждено посторонними частичками, материалом или вследствие аварии
- Использования недоработанного источника питания

Гарантия не действительна, если инструмент используется в профессиональной деятельности, поскольку этот инструмент предназначен только для бытового применения.

Гарантия не действительна, если изделие подвергалось ремонту или разборке лицом, не уполномоченным Stanley Europe.

Для того, чтобы воспользоваться гарантией необходимо предоставить: изделие, заполненную Гарантийную карту и доказательство покупки (приемка) Дилеру или непосредственно уполномоченному агенту по обслуживанию не позднее двух месяцев с момента обнаружения поломки.

Информацию о ближайшем агенте по обслуживанию Stanley Europe можно найти на странице в Интернете: www.2helpu.com.

Гарантийный талон:

Модель инструмента / Номер по каталогу	.....
Серийный номер / Код даты	.....
Потребитель	.....
Дилер	.....
Дата	.....

Garantijas talons:

Ierices modelīšķītākā numurs	.....
Sērijas numurs/Datuma kods	.....
Klients	.....
Pārdevējs	.....
Datums	.....

LATVIEŠU

PVCNN

Garantija

Stanley/Europe garantē, ka produktam, to piegādājot klientam, nav materiālu un/vai montāžas defekti. Garantija ir pilnīgs klienta juridiskajām tiesībām un tās neizteikmē. Garantija ir spēkā visās Eiropas Kopienas dalībvalstis un Eiropas Birovs iedzīvotības zonā.

Ja Stanley/Europe produkti saļustīti materiālu un/vai montāžas trūkumu dēļ vai ja tam ir trūkumi saskaņā ar tehnisko specifikāciju, Stanley/Europe 12 mēnešu laikā no pirkšanas datuma veiks remontu vai produkta nomainīu, cenušoties klientam radīt iespējami mazāk grūtību.

Garantija nav spēkā, ja bojājums ir radījies šāda iemesla dēļ:

- Normāls nodiņums
- Ierīces nepareiza lietošana vai siltīta uzturēšana
- Ja motors darbojoties ar pārsicīvi
- Ja produkta bojājums ir radījies svešķēmēji, citi materiāls vai tas bojāts avārijas rezultātā
- Nepareiza strāvas padeve

Garantija nav spēkā, ja produktam remontu vai apkopi veikusi persona, kam šādam nolikum nav Stanley/Europe atlaujas.

Laizmāniņu garantijas ietilbs: produkts ar aizpildītu garantijas talonu un pirkuma aplieciājumu (čeku) ir fāncēdā pārdevējam vai tieši pārvalotajam aptokes bāstītāvum vālīkais divus mēnešus pēc trūkuma konstatēšanas. Informāciju par tuvako Stanley/Europe servisa pārstāvi meklējiet mazās lāpā: www.2helpu.com.